

GLAS

Glavni urednik: Igor Slavec

Ob 35-letnici izhajanja odlikovan z Redom zasluga za narod s srebrno zvezdo

LETO XXXVI
GLASILLO
SOCIALISTIČNE
ZVEZE
DELOVNEGA
LJUDSTVA
ZA GORENJSKO

Nezaposlenost ne narašča

Na Gorenjskem je junija iskalo delo 918 ljudi, od tega kar polovico mladih strokovno usposobljenih žensk — Številke bodo večje jeseni, ko se zaključijo poletna sezonska dela — Le redki nezaposleni so pripravljeni sprejeti kakršnokoli delo

Kranj — Klub izredno skromne povečanju novih zaposlitev na Gorenjskem v zadnjih šestih mesecih letos — število je za pičih 92 večje kot lani, pa ni pred vrti skupnosti za zaposlovanje tako, kot bi pričakovali, nič večje gneče. Začetek novega šolskega leta so v skupnostih takali z bojaznjijo, da bi generacija, ki je junija končala srednje šolanje, predvsem dekleta, do jeseni ne dobila zaposlitve. Njim naj bi se sredi septembra pridružili še fantje, ki se jim prav sedaj izteka vojaški rok. Vendar pa se število iskalcev zaposlitve v zadnjem pol leta po gorenjskih občinah ni dvignilo, v primerjavi z januarjem letos je celo upadio. To gre seveda na račun sezonskih zaposlitev, zato kljub temu ostaja na listah iskalcev še vedno 918 ljudi. Tolikšna nezaposlenost, 1,1-odstotna, je sicer nekaj višja kot lani v tem času, vendar pa je še vedno med najnižjimi v Sloveniji. Najmanj iskalci zaposlitve so v polletju imeli v Škofjeloških občinah — 0,54 odstotka, kar je za ljubljansko občino Ljubljana Center (z 0,4 odstotki) najnižja stopnja nezaposlenosti v Sloveniji. Na Gorenjskem ima največ iskalcev zaposlitve Radovljica — 1,8 odstotka, v kranjski in jesenški občini nezaposlenost prav tako presega en odstotek, v Tržiču pa dosega le 0,7.

Kaj bodo prinesli naslednji meseci glede zaposlovanja, je težko napovedovati. Slepkoprej ostaja slika populacije, ki se je znašla na spisku brez

Plinske izkaznice

Kranj — Medtem ko so v nekaterih ljubljanskih občinah že začeli izpolnjevati evidenčne kartone, na podlagi katerih bodo izdane plinske izkaznice porabnikom plina, pa bodo v drugih slovenskih občinah potrošniki plina postopoma dobili te izkaznice konec septembra ali še kasneje. Pobudo za izdajo plinskih izkaznic so v februarju letos dali v zboru skupnine občin mesta Ljubljane, o tem pa so se dogovorili tudi slovenski distributerji nafte in plina.

Poglavitični namen plinskih izkaznic je uvedba rednih kontrolnih pregledov plinskih naprav takoj v gospodinjstvih, obratovalnicah, delovnih organizacijah itd. Zato ima plinska izkaznica na zadnji strani tudi prostor, kjer se bodo beležili redni pregledi, ki jih sedaj zvezni pravilnik določa na dve leti, česar pa distributerji nikakor ne bodo zmogli. Doslej so pregledali plinske naprave le po naročilu, povpraševanje tako v gospodinjstvih kot tudi druge pa je tolikšno, da na primer v kranjski občini, kjer je v skladšču plina tozda Butan Ljubljana zaposlen le en monter plinskih naprav, komaj zmorcejo vsa naročila za pregledne oziroma za prvo montažo jeklenke.

Z evidenčnimi kartoni bo seveda mogoče zajeti celotno število potrošnikov plina, z računalniško obdelavo pa bo že čas zlahka ugotavljati, če ima potrošnik pregledano plinsko napeljavo in tudi določiti datum naslednjega pregleda, pa naj bi to čez dve leti ali več. Brez pregleda plinskih naprav, registriranega na plinski izkaznici, namreč kasneje, ko bo celotna distribucijska mreža pokrita z evidenčnimi kartoni, ne bo mogoče kupovati plina, saj distributer zahteva, da potrošnik priključi jeklenko na zanesljivo plinsko napravo, pa naj bo to štednik, peč, bojler ali drugo. Z uvedbo evidenčnih kartonov pa se nikakor ne omejuje uporabniku število jeklenk. Izkaznice, ki se bodo izdajale istočasno ob nakupu plina, bodo veljale 35 din.

L. M.

Kazen za pol zrezka

Skofja Loka — Toliko kot je letos govora o cenah, že doigo ni bilo, ker toliko tudi že dolgo, kljub enoletni zamrzitvi, še niso porasle. Nekatrim izdelkom in storitvam uradno, ker so jih dovolile skupnosti za cene, drugim so cene dvignili »kar tako«. Enostavno so nekatere izdelke začeli dražje prodajati.

Sedaj so cene poldruži mesec uradno odmрznjene. Uradno pa je vsa povisanja še potrebno prijavljati in jih sme predlagatelj uveljaviti šele, če mu skupnost v mesecu dni ne odgovori oziroma mu odgovori, za koliko sme določen izdelek oziroma storitev prodajati. Skupnosti za cene so zadolžene, da skrbno pregledujejo in ocenijo vse zahtevke in dovolijo le res upravičene podražitve.

Tako tudi škofjeloška občinska skupnost za cene zadnji mesec strogo zavrača vse vloge za cene, ki so jih dolžni sprempljati, vendar se podražitve gostinskih in obrtnih storitev ter podražitve izdelkov, katerih cene so v občinskih pristojnosti, vrstijo druga za drugo. Cene se praviloma zvišajo tisti dan, ko jih prijavijo občinski skupnosti za cene. Tako so gostinci (kar jih seveda ni na dopustu) takoj po podražitvi mesec včino obrokov podražili kar za enak odstotek, kot se je podražilo mesečno. Obrtne storitve so dražje kar za nekaj 10 odstotkov itd.

Najbrž se bodo podražitve »kar tako« še nadaljevale. Mandatne kazni, ki jih lahko da tržni inšpektor, če ugotovi kršitev in če do določenega kršitelja sploh pride, so namreč tako nizke, da se kršitelji ob njih lahko ne nasmehejo. Znašajo med 50 in 500 dinarji ali v povprečju za pol zrezka.

Kaj se gostilničarju ali inštalaterju bolj splača, najbrž ni potrebno ugotavljati. Pa tudi tega ne, zakaj cene kljub nadzoru skokovito rastejo.

L. Bogataj

Stalež živine se ne sme zmanjšati

Ker se z dosedanjimi ukrepi za ublažitev suše le delno nadomešča izpad krme, izvršni svet občinske skupščine meni, da je treba pripraviti še dodatne ukrepe, s katerimi je treba zagotoviti, da se plemenska čreda ne bo zmanjšala.

Škofja Loka — Pospeševalna služba pri kmetijski zadrugi Škofja Loka mora proučiti ukrepe za nadomeščitev krme, da se stalež živine zaradi posledic suše ne bi zmanjšal. Bodje je treba izkoristiti pašnike, saj bi se po dozne jeseni prihranili krmo za zimo. Ukrepe je treba predvideti in izvajati na celotnem območju občine in ne le na področju škofjeloške kmetijske zadruge, zato pogrešajo poročilo o škodi in ukrepih za odpravo posledic suše iz žirovske zadruge.

To so poudarili na torkovi seji izvršnega sveta občinske skupščine, ki so obravnavali informacijo o ukrepih za ublažitev posledic suše,

ki je prizadela kmetijstvo v občini, najbolj pa travinje in poljščine na prisojnih legah in peščenih tleh. Avgustovski dež je prišel prepozno, da bi se razmere občutneje popravile. Zato kljub izdatnemu spomladanskemu odkusu krme v Kmetijski zadrugi Škofja Loka ocenjujejo, da bo travne krme skoraj za četrtnino manj. Pridelok otave je manjši, košnja pa se je zavlekla in tako ne bo tretjega in četrtega odkosa. Zaradi pomanjkanja zelenih krme so na kmetijah že začeli krmitti seno, travnino sišajo in ponekod celo silašno koruzo. Sredi poletja kmetje načenajo zaloge za zimsko obdobje, kar pomeni, da se bo pozimi in spomladanu zmanjšalo stalež živine.

Podpora obratu Niku

Škofja Loka — Izvršni svet občinske skupščine Škofja Loka je na torkovi seji podprt pripravljenost Niku iz Železnikov, da v Davči zgradi manjši proizvodni obrat. Obrat naj bi zgradili z namenom, da domačim zagotovijo delo in jim tako omogočijo, da ostanejo na domačih kmetijah in jih tudi obdelujejo. Od večine hiš se namreč sedaj vsaj eden vozi na delo v Železnike. Pot je dolga in naporna ter vzame veliko časa, zato bi jim delo v domačem kraju veliko pomnilo.

V tovarnici, ki naj bi jo zgradili v bližini Šole, naj bi ob polni zmogljosti delalo 40 ljudi. Celotna naložba

naj bi veljala 23 milijonov dinarjev in polovico denarja je pripravljen prispevati Niko, polovico pa naj bi znašala pomoč širše družbene skupnosti kot dolg do teh partizanskih krajev. Hkrati z obnovo osnovne šole, ki so jo v nedeljo predali namenu in se je včeraj v njej začel pouk, so že zgradili jedilnico in večjo kotlovinico in je janu Niko prispeval 2 milijona dinarjev.

Tako bodo Davča oziroma njeni krajanji v nekaj letih bogatejši za tri pomembne pridobitve: obnovljeno šolo, popravljeno cesto (na sliki) in proizvodni obrat.

L. Bogataj

Spremembe krmiljenja bodo vplivale tudi na molžo mleka. Pridelok krme je namreč zaradi suše zmanjšan za 1865 ton škrobnih vrednosti, kar znaša 14 odstotkov skupne količine škrobnih vrednosti za prehrano živali v občini. Zato je nujna setevje površin krmnih dosevkov.

Suša je najbolj prizadela silašno koruzo. Pridelok naj bi bil za 35 odstotkov manjši. Koruza je manjša, predčasno dozoreva, revnejša je zrjem in je slabše kakovosti, saj jo je napadlo več škodljivcev, predvsem pa koruza sovka. Seme je letos slabše kaljivo, kar povzroča dodaten izpad 5 do 7 odstotkov pridelka.

Zgodnjne sorte krompirja so dobro obrodile, medtem ko so pozne sorte zaradi suše in napada virusa dale za tretjino manj pridelka. Še posebej pa je zaradi slabe kaljivosti krompirja sorte igor za petino manjši pridelek. Na nasadih semenskega krompirja suša ni naredila večje škode.

V Kmetijski zadrugi Škofja Loka so v začetku avgusta pripravili program ukrepov, ki jih kmetje že uresničujejo. Vsa strnišča so preorali in jih zasejali s krmnimi dosevkami, petino strnišča pa so zasejali s strniščno repo in ajdo. Njive, kjer je bil sajen semenski in zgodnjih krompir, so tudi posejali. Največ s krmnimi dosevkami, nekaj njiv pa z ozimno repico, ki daje zgodnjino spomladansko krmo.

Za strniščno setevje je kmetijska zadruga kupila 520 kilogramov krmnega ohrvta, 350 kilogramov ljužke, 300 kilogramov grasic, 100 kilogramov krmnega graha, 30 kilogramov repe, razen tega pa še oves, koruzo in 200 kilogramov ozimne repice. Tudi oskrba z gnojili je zadovoljiva, dodatno pa je zadruga naročila še 50 ton KANA. Za hribovsko kmetije pospeševalna služba pospešeno izdaje načrte za urejanje pašnikov, da bi v čimvečji meri izkoristili jesensko pašo.

Razen tega je zadružni svet sredi avgusta, ko je obravnaval ukrepe za ublažitev suše, predlagal nakup 250 ton koruze po ugodni ceni, ki naj bi jo regresiral samoupravni sklad za intervencije v kmetijstvu. Prek Mesozdelkov pa bodo spomladni kupili teleta, da ne bi prišlo do zmanjšanja staleža govedi. Na kmetijskem posestvu so posejali oljno repico, ki jo bodo spomladni proti odškodnini odstopili kmetom.

Vendar z nakupom koruze, s setvijo večjih površin krmnih posevkov in drugimi ukrepi posledic suše ne bo moč v celoti odpraviti. Če bo vse opravljeno tako, kot je predvideno, bo mogoče nadomestiti le petino izpada škrobnih vrednosti, kar pomeni manjšo prirejo goveda in manj mleka.

L. Bogataj

Dobro seme podvoji pridelok krompirja

V približno treh letih naj bi v kranjski občini vsi pridelovalci krompirja uporabljali seme predpisane kakovosti — Sedanji pridelok kljub dobrim sortam, gnojilom in sredstvom za varstvo rastlin ne seže dosti čez 15 ton na hektar.

Kranj — Z odlokom o obvezni uporabi semena krompirja predpisane kakovosti, ki ga prav sedaj pripravljajo v kranjski občini, bo ta občina prva v Jugoslaviji predpisala uporabo kakovostnega semenskega krompirja, ki seveda zagotavlja tudi visok hektarski donos. Pridelovalci krompirja tako v kranjski občini kot seveda tudi drugje dobro vedo, da je pridelok krompirja še kako odvisen od dobrega semena. Krompir je namreč v nekaj letih kakovost močno poslabša, upade hektarski donos, kar je seveda velika škoda za pridelovalce.

V kranjski občini se krompir sadi na okoli 1200 hektarjih, povprečni donos pa ne presegajo 15 ton na hektar. Strokovnjaki so si seveda prizadevali, da bi kar največ pridelovalcev uporabljalo kvalitetni semenski krompir, kot je to že desetletja v navadi v zahodneevropskih deželah, ki se zato lahko pohvalijo tudi s pridelkom 50 ton krompirja na hektar.

V kranjski občini bi obveznost sajenja semenskega krompirja uveli upredoma, tako da bi v nekaj letih, računajo, da v treh, vsi pridelovalci krompirja sadili le kakovosten semenski krompir. Le tako bi se tudi ustavila širitev okuženih nasadov z virusnimi krompirjevimi boleznicami, ki močno zmanjšujejo pridelok. V kranjski občini bi zato potrebovali okoli 3000 ton semenskega krompirja letno oziroma 1000 ton letno, če bi uporabljali seme predpisane kakovosti vsako tretje leto, v vmesnih obdobjih pa staro reprodukcijo semena.

Ker pa na Gorenjskem pridelajo kar precejšnjo količino krompirja, bi bilo seveda najbolj smotreno, če bi kranjskemu zgledu sledili tudi v drugih občinah. Medtem ko se prejšnja leta pridelovalci niso posebno zanimali za kakovostno seme, pa je v zadnjem času več površevanje po najboljših vrstah semenskega krompirja. Zato v KŽK, toždu Kmetijstvo, že načrtujejo v prihodnjem za 20 hektarov povečane površine za predelavo semenskega krompirja. Če naj bi krompirjevi nasadi res začeli dajati vsaj še enkrat večji pridelek kot doslej, pa bo treba seveda z odlokom zagotoviti, da bodo kakovostno seme uporabljali prav vsi pridelovalci, tudi vrtičkarji. Nadzor nad uporabo semena naj bi prevzele kmetijske pospeševalne službe.

L. M.

Preveč papirnatih zavor

Komunisti v Alpini so opozorili na vrsto problemov, ki spremljajo uresničevanje stabilizacijskih ciljev — Izreden porast konvertibilnega izvoza in proizvodnje

Ziri — Kolektiv, ki dosega takšne rezultate, je upravičen, da zahteva enako obnašanje tudi v občini, republiki in zvezi, je poudaril izvršni sekretar CK ZKS Boris Bavdek, ki se je skupaj s sekretarjem in izvršnim sekretarjem predsedstva komiteja OK ZKS Škofja Loka Fedjo Vrančičem in Borutom Tomažinom udeležil seje osnovne organizacije ZKS Alpine v Žireh, na kateri so pregledali uresničevanje sklepov 8. in 7. septembra.

V Alpini se zlasti v zadnjih letih izredno trudijo za boljše izkoriščanje delovnih zmogljivosti. Tako so lani izdelali 1.600.000 parov čevljev, letos pa naj bi jih kar 1.940.000 ali skoraj za tretjino več. V osmih mesecih je proizvodnja za 15 odstotkov večja kot lani. Drug pomemben uspeh je izreden porast konvertibilnega izvoza. Leta 1981 so prodali na zahodni trgi 300.000 parov obutve ali petino proizvodnje, lani že 630.000 parov ali 40 odstotkov proizvodnje, letos pa bodo izvozili 860.000 parov, kar pa je že polovico skupne proizvodnje. Razen tega so zmanjšali režijo in so koncem leta 1982 premestili v proizvodnjo 12 odstotkov delavcev.

Pri dosegjanju planskih ciljev in še boljših poslovnih rezultatov pa so velika ovira razni administrativni predpisi, ki se stalno spremenjajo. Kot je opozoril direktor Alpine Tomaz Košir jim vsako leto dela velike težave dejstvo, da se v državi ne mo

remo v začetku leta dogovoriti za devizno bilanco. V začetku leta je praviloma na razpolago združenemu delu več deviz, v drugi polovici pa manj. Alpina v prvem polletju izvozi komaj četrtno obutve, ostalo pa v drugem polletju in tako vedno razpolaga z zmanjšanim deležem deviz. Pomaga si s sezonskim nakupom deviz, ki pa jih vse teže vrača, saj je odstotek deviz, ki ostaja združenemu delu, vse manjši. Zato so naslovili na CK ZKS zahtevo, da naj se zastavijo vse moči, da bo devizna bilanca države pripravljena že v začetku leta.

Drug problem, ki jim je letos vzel izredno veliko dela in časa ter jim povzročil težave v izvozu je menjanje predpisov. V začetku leta je bil sprejet predpis po katerem naj bi izvozniki lahko uvozili material pod ugodnejšimi pogoji. V Alpini so se lotili teh poslov, nabrali vrsto potrdil in soglasij, ko pa je bilo vse pripravljeno, se je predpis spremenil. Vse papirje, ki so jih pripravili so lahko vrgli v koš in se začeli z zunanjimi partnerji pogovarjati o začasnem uvozu, da so lahko ohranili proizvodnjo.

V Alpini so opozorili tudi na slabajo oskrbo z domačega trga, ko tovarna usnja Vrhnikova usnje izvaja. Alpina pa istega kupuje v Italiji, na pomankanje delavcev, ki jih nikakor ne morejo dobiti, na probleme uvoza opreme kot še na druge težave, ki jih imajo pri delu.

L. Bogataj

Pnevmatične vzmeti za domač in izvoz

Kranj — Pnevmatične vzmeti za cestno motorna vozila izdeluje pri nas le Sava Kranj. Njena zmogljivost je trenutno 20.000 kosov letno, kar pa je veliko premalo, saj Jugoslavija vsako leto uvozi kar okrog 65.000 kosov teh vzmeti. V Savi se zato že dalj časa pripravljajo da bi svojo proizvodnjo pnevmatičnih vzmeti povečali, izpopolnili in jo namenili tudi izvozu.

Interes za povečano proizvodnjo pnevmatičnih vzmeti v Savi je zelo velik tudi pri jugoslovanskih proizvajalcih motornih vozil, ki kooperirajo s tujci in izdelujejo licenčna vozila. Sava ima že sklenjene samopopravne sporazume s štirimi velikimi kooperantmi, katerim prodaja vzmeti, in sicer z Avtomontažo Ljubljana, 11. Oktobrom, TAZ Zagreb in TAM Maribor.

Z novo investicijo, ki jo pripravlja, bo Sava projektila letno 41.000 pnevmatičnih vzmeti za izvoz, in si

cer bo prodala okrog 24.500 vzmeti direktno v tujino, 16.500 pa prek izdelovalcev vozil. Dosedanja izdelava vzmeti je bila v Savi še dokaj obrtnična, z novo investicijo v velopnevmatikarno pa bo proizvodnja stekla serijsko. Ugodno je tudi dejstvo, da znesejo uvozene surovine za izdelke le 6 odstotkov v strukturi lastne cene.

V Savi predvidevajo, da bodo 56 odstotkov vzmeti izvozili na konvertibilno področje.

O tej investiciji Save je konec julija razpravljal Inštitut za ekonomiko investicij pri Ljubljanski banki — Združeni banki, 29. avgusta pa je kreditni odbor Temeljne banke Gorjenske odobril Savi 19 milijonov kredita za osnovna sredstva in trajna obratna sredstva za uresničitev te prepotrebne naložbe. Kot predvidevajo, bo nova proizvodnja vzmeti stekla že aprila 1984.

D. D.

NA DELOVNEM MESTU

Slabi časi za taksiste

Sedem let je že, odkar se je Milan Erbežnik iz Naklega zapisal med taksiste. Prej je bil tkalski mojster v Tekstilindusu, toda nočno delo, delo v izmenah, doma pa otroci in hiša v izgradnji, so bili vzrok, da je moral zamenjati delo. Brat Bojan je bil šofer pri Alpetouru, in ker se mu je ponudila prilika, da zamenja delovno mesto, se je zaposlil kot šofer taksi. Danes z bratom oba vozita taksi, vendar kot zasebnika. Tako si lahko bolje razporejata svoj delovni čas. Takole pravi Milan o svojem delu:

„Ko sem pričel voziti, smo bili v Kranju le štirje taksisti. Dela je bilo dosti, kupil sem si avto, marcedes. Takrat se je to še dalo, danes takega stroška ne bi več zmogel. Delo se mi je zdelo lažje kot na prejšnjem delovnem mestu in tudi z bencinom je bilo lahko, saj ga je bilo dosti in ni bil predrag. Kmalu sem postal tudi avtomehanik, seveda samo za svoj avto, saj je popravilo takšnega avtomobila velik strošek. Na srečo v vseh letih vožnje še nisem imel prometne nesrečne in tako sem bil do predkratkih s svojim delom zadovoljen. Danes pa so za taksiste hudi časi. Dela je vedno manj, saj je vožnja s takšnjem le zadnji izhod v sili. Največ vožim starejše občane, ki ne zmorcejo malo daljše poti, tiste, ki imajo



Milan Erbežnik, taksist

veliko prtljage ali tiste, ki hočejo na pot, vendar jim je zadnji avto bus že odpeljal. Kličejem me po telefonu, pridejo na avtobusno postajo, največkrat pa me kličejo kar domov.“

Kakšne pa so danes cene prevoza, koliko mora potnik odšteti za kilometr vožnje?

„Tekoči kilometr stane 13 dinarjev, ker pa je računana pot v obe smeri, taksimeter sešteva kilometre po 26 dinarjev. Poleg tega je treba plačati startnino, to je 52 dinarjev. Ponoči pa je kilometr dinar dražji. Ker po dogovoru vozim tudi za delovni organizaciji Iskra in Delavsko univerzo Kranj, naj povem še za ceno čakalne ure; ta je 200 dinarjev. Bencina dobimo taksisti 400 litrov mesečno, kar je za današnje

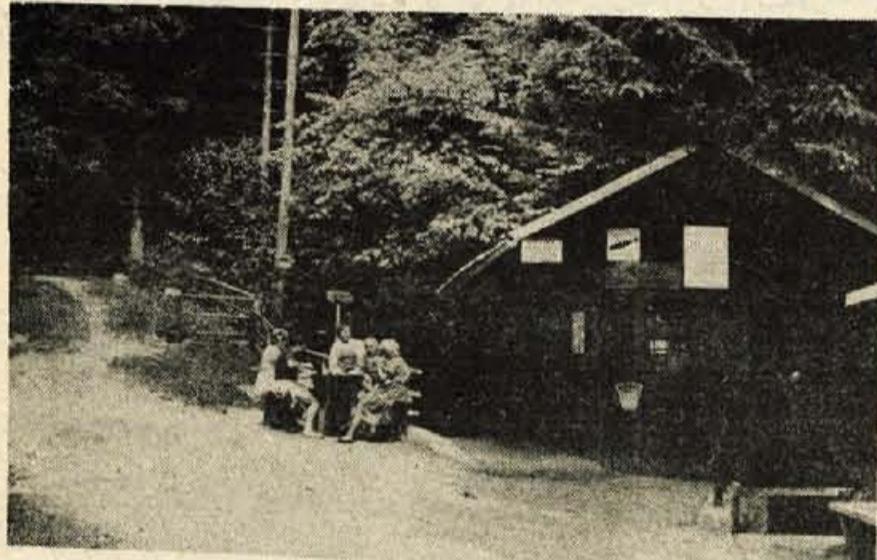
V. Primožič

90 let soteske Vintgar

Mineva 90 let, odkar sta lepote soteske Vintgar pri Bledu ljudem odkrila Jakob Žumer in Bert Lergetporer — Danes nad sotesko bdi turistično društvo Gorje, ki je v zadnjih letih temeljito prenovilo vse mostove, postavilo brunarico na Šumu — Vintgar je lani obiskalo več kot 50 tisoč ljudi

Gorje — Letos mineva devetdeset let, odkar sta prelepo sotesko Vintgar ljudem odkrila tedanjgorjanski župan Jakob Žumer in blejski kartograf in fotograf Bert Lergetporer. Minulo nedeljo je turistično društvo v počastitev tega jubileja pripravilo v Vintgarju veliko slovesnost, ki je bila hkrati tudi velika delovna zmaga, saj so odprli povsem prenovljeno pot skozi sotesko. Tisoče obiskovalcev je pritegnila slovesnost, saj so domačini pripravili tudi pisan kulturni spored.

Število obiskovalcev štejejo v deset tisočih in lani so jih našeli dobrih 50 tisoč. Dobre pol ure traja spreход od vhoda soteske do slapa Šuma, od koder se nekateri vrnejo po isti poti nazaj, drugi nadaljujejo pot na Blejsko Dobravo ali se odločijo za pešpot preko Homa. Vtisi obiskovalcev so nepozabni, mnogi jih zapišejo v knjige. Neka nizozemska turistična vodička je več let zapored vodila v Vintgar slepe turiste in morda najlepše odgovorila na vprašanje, kar njeni izletniki »vidijo: «Tudi slušno doživetje



Radovna, ujeta med tesne skalne stene, globoki tolmuni, velike skale, ki lomijo reki moč, pečine, ki ozvanjajo v šumenu pohajočih se valov — vse je to je Vintgar, posebej jeseni lep, ko se barvito jesensko listje igra z mavričnimi barvami meglenegata puha, ki se vzdigne nad penečimi valovi in slapovi.

Že devetdeset let je Vintgar znamenita turistična točka, le pet kilometrov oddaljena od Bleda. Danes

Vintgarja je čudovito, sicer pa niso vsi popolnoma slepi. In tisti, ki nekaj vidijo, znajo najbolje pojasniti onemu, ki je v popolni temi.«

Soteska Vintgar meri 1.800 metrov, v njej je več kot 530 metrov mostov. Zanjo skrbi turistično društvo Gorje in moramo pohvaliti njegove člane s predsednikom Matvejem Bizjakom na čelu, da res zgodno. Zob časa je tam okoli leta 1975 že dobra načel nosilce mostov in odločili so se za temeljito

prenovo. Vsak dinar sproti, ki so ga dobili vstopnino za obisk soteske, so vtaknili v obnovo in postopoma začeli prenavljati sotesko, najprej na mestih, kjer je rja železne nosilce najbolj načela. Povsem na novo so vrtali luknje in vanje z betonom zalivali nove železne nosilce. Obnova je bila seveda lažja kot prve postavitev mostov pred devetdesetimi leti, saj so jim starost mostov lahko služili kot opora za odre. Poprej so namreč morali delati celo na splavih.

Do leta 1978 so obnovili že 133 metrov mostov, na najbolj težko dostopnih delih soteske: od malega slapa do spominske plošče Jakobu Žumru, prvemu graditelju mostov v soteski. Leta 1979 so obnovili nadaljnih 102 metra mostov. Delo je do tedaj vodil tesarski mojster Ivan Zalokar, leta 1980 pa je obnovitvena dela prevzel tesarski mojster Vinko Slivnik. Do danes so tako postopoma obnovili vseh 530 metrov mostov.

Aprila letos so postavili ob slalu Šumu novo brunarico, ki služi kot krčma. Brunarico ima turistično društvo tudi ob vhodu v sotesko. Tako je Vintgar danes dobra urejen in opremljen z vsem, kar obiskovalci iščejo.

Seveda urejeni Vintgar skriva v sebi ogromno prostovoljnega dela članov gorjanskega turističnega društva. Ves potreben material so morali znotisiti v sotesko, pomagali so mojstrom tudi pri montaži. Vsačko pomlad jih čaka v soteski veliko dela, saj zima opravi svoje. Odstraniti morajo kamenje, snežene plazove, popraviti mostove, ograje, da je Vintgar že pred 1. majem odprt obiskovalcem.

Pot skozi slikoviti Vintgar je zato danes povsem varna, speljana je celo lepše kot poprej, saj so pri prenovi pazili, da je stopnic čim manj, da se obiskovalci lahko docela posvetijo pogledu v globeli.

Srečno roko so imeli letos tudi pri oskrbnikih obeh krčem, ob vstopu v sotesko in ob slalu Šumu. Oba, Milka Pogačnik in Alojz Avguštin, znata poskrbeli, da so obiskovalci zadovoljni.

M. Volčjak

Ovčarski dan na Zatrniku

Zatrnik — V nedeljo, 4. septembra, bo na Zatrniku vsakoletni ovčarski dan. Ovčereci iz bližnje okolice bodo prigrali na prireditveni prostor okrog 300 ovc, med katerimi bo posebna komisija izbrala najboljše in jim podelila nagrade. Ovčarski dan bodo popestrili z modno revijo, na kateri bo radovljiška Almira predstavila izdelke iz domače volne, z nastopom folklorne skupine iz Ribnice, igranjem Blejskega kvarteta, z ovčjimi dobrotnami, za katere bodo poskrbeli kuhanji Golf hotela z Bledu, s kegljanjem za ovna in srečolovom. Prireditve se bo pričela ob 10. uri. (cz)

V nedeljo na Jezerca

Družbenopolitične organizacije cerkljanskega območja vabijo na 10. srečanje borcev, aktivistov in planincev, ki bo v nedeljo, 4. septembra, ob 11. uri pri spomeniku padlim borcem II. grupe odredov in Kokrškega odreda na Jezercih pri Kravcu.

Prireditve bo ob vsakem vremenu.

Prevoz je mogoč z žičnico na Kravec ali z motornimi vozili iz Grada preko Ambroža na Jezerca. Vsi tisti, ki imate kartončke, jih prinesite s seboj, ker boste za petkratno udeležbo na prireditvi prejeli jubilejno značko. Za dobro počutje bo poskrbijo.



Prikluček na Zasavsko cesto — Kup nevšečnosti je krajanom južno od Delavskega mosta v Kranju prinesla nova cesta, ki vodi od mostu proti Iskri in se tam priklaplja na glavno cesto Ljubljana—Kranj. Vaščani Orehka, Drulovke, Brega in vseh vasi za Savo so praktično odrezani. Če hočejo priti na most, morajo narediti velik ovinek, prav tako, imajo tudi vaščani zgornjega konca Orehka, ki se po raznih ozkih ulicah prebijajo do Zasavske ceste. Da bo vaščanom vsaj malo olajšano, je krajevna skupnost sklenila zgraditi priključek z nekdanje Zasavske ceste na novo Zasavsko cesto in tako vsaj nekaj omiliti zgorje ceste, zdaj pa kaže, da bo dokončana v rekordnem času. Delavec Cestnega podjetja so z deli začeli 15. avgusta in obljubljajo, da bo otvoritev že 9. septembra, ko krajanji Orehka in Drulovke zaključujejo svoj krajevni praznik. Če bo res, kot obljubljajo, bo to eden rekordov Cestnega podjetja. — Foto: D. Dolenc

Gasilski praznik v Sorici

Tako kot v številnih gorenjskih vseh tudi v Sorici gasilstvo sodi med najstarejše oblike organizirane dejavnosti vaščanov. Društvo se približuje častitljivi starosti 80 let, ustavljeno je bilo že leta 1906.

V dolgih desetletjih se je nabralo za cel splet zanimivosti, od različnih uniform, pestre opreme do različnih načinov »alarmiranja« gasilcev in vaščanov. To in še marsikaj drugega bodo gasilci prikazali v nedeljo, 4. septembra ob 16. uri na prireditvi »Gasilstvo nekoč in danes«. Najzanimivejši utegne biti nastop gasilcev veteranov, ki bodo spravili v pogon nad 60 let staro brizgalno. Bencina ne potrebuje, namesto motorja jo

»poganjajo« krepke roke. Na prireditvi se bo prvič predstavila nedavno ustanovljena ženska ekipa.

»Tazaresnemu« delu prireditve bo, kot je pri gasilčih že v navadi, sledilo veselo razpoloženje. Poleg običajne ponudbe raznih pičaj in jedi na žaru bodo gospodinje postregle z okusno pehranovo potico. Za ples in dobro voljo bo poskrbel ansambel Obzorje. Ta mlada skupina je med ljudmi vse bolj priljubljena, saj enako uspešno ureže poskočne domače viže kot skladbe znanih popevkarjev.

Če se še niste odločili, kje preživeti nedeljo, pridite v Sorico! Gasilci obljubljajo, da vam ne bo žal!

Marijan Peterne!

OBVESTILO V GLASU — ZANESLJIV USPEH

Črtomir Zorec

POPOPNI UTRINKI

IZ KRAJEV NA PODROČJU ŠKOFJELOŠKE OBČINE

(29. zapis)

Pod mogočno okrilje ratitovških vrhov se je zatekla cela vrsta gorskih zaselkov. Na Gladkem vrhu (1667 Nm) je našla svoj prostor tudi planinska koča, ki jo je v letih med vojnami zgradila Selška podružnica SPD in jo poimenovala po doktorju Janezu Evangeliju Kreku, odličnem planincu in zaverovanu v podratitovško vasico Prtovč.

PTTOVČ — NENAVADNO KRAJEVNO IME

Od Železnikov do Prtovča je dve dobreri ura hoda. Sicer po lepi, a strmi cesti. Saj se moramo iz doline Selške Sore povzpeti kar 556 m višje. Pač zato, ker Železniki leže na 455 Nm, Prtovč pa na višini 1011 Nm.

Prtovč — majcena, gručasta vasiča kakih petih zidanih hiš s prav miniaturno cerkvico — kapelico, posvečeno Materi božji in le s 25 prebivalci (po štetju izpred desetih let, morja jih je danes že manj — ker dolina tako vabi...) Stara kapelica je bila pozidana leta 1622, nova cerkvica je žal slogovno nepomembna, kar preveč preprosta. Obnovili so jo leta 1869.

No, kaj pa izvor tega nenavadnega krajevnega imena? Ena od razlag: Prtovč naj ima osnovo v besedi »pretolci se«, torej v izgovoru: pretovč. Izraz smiseln označuje prehod v poraslen gorovju, kjer se pot v višini pretolče iz doline v dolino.

V zvezi s prtovško cerkvico je treba še povedati, da je nekoč veljala za romarski kraj. Na Prtovč so hodili iz doline kot na priljubljeno božjo pot.

In še zanimivost: Jezušček — kip v stranskem oltarju — je bil zaobljeni dar kajzarice Urše s Prtovča v Zahvalo, ker so jo v Ljubljani rešili iz vode. (Misel kar nehoti uide k Prešernovi Urški v pesnitvi o Povodnem možu! Le da je bila prtovška Urška rešena, ljubljanska pa ne!)

KREKOVA LETOVANJA NA PRTOVČU

Znano je, da se je doktor J. E. Krek, po materi roják iz Selca, v počitniških mesecih najraje zadrževal na Prtovču, kjer je prebival v prijaznem in snažnem domu Pri Luki. — Dodam, da je dr. Krek tedaj oskrbel Prtovčanom

vodovod, ki še danes dobi Če me spomin ne moti, sem (med vojnami), ko sem pod Ratitovco skozi Prtovč v Pavelčevi hiši opazil spominčico, posvečeno večkratnemu bivanju na Prtovču. Ača se ohranjena, ali bi je znova vzidati? Kot tudi krovov vodovod vo nespornem velmolovo kočo!

Cas nasilniške okupacije Prtovču ni prizanesel. V 1943 so Nemci podminirali štiri hiše (zdaj so obnovili) in vratnik se je hotel znest načini, ki so radi dajali zavezničnom. Posebno pozimi, ko tem odročnem hribovju ka varno.

Prvotno spominsko ploske leti zamenjali z novim NOB v obliki visoke piramide.

LOVSKA KOČA

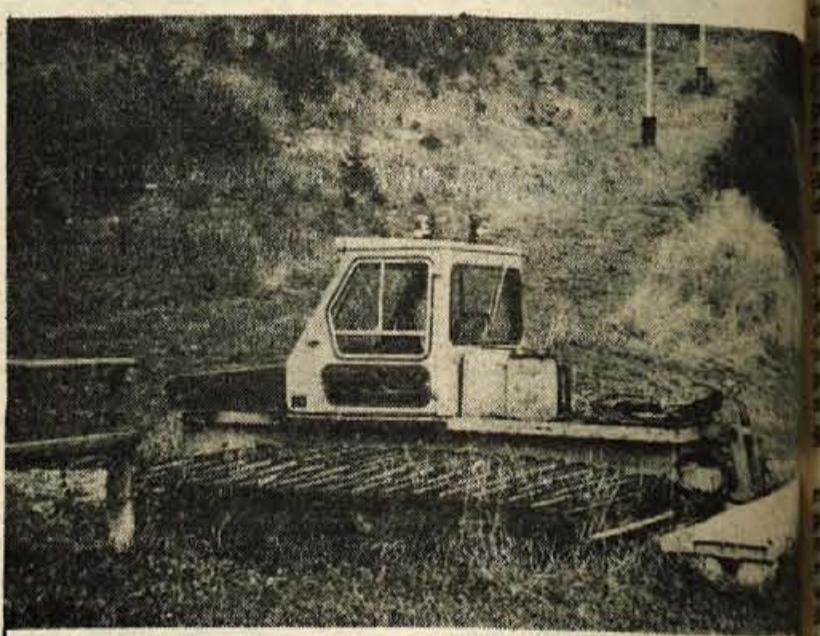
Prv blizu, komaj strevovča, stoji na razgledu molu izjemno lepa in urejena lovška koča odprt. To se pravi, da so tudi nekdo dobrodošli gostje. Imel sem se pred dobrim letom skalar, ko je lovško kočo upravljal loški kulinarični strojnik Pavle Hafner. Lep, min!

TERMOLBEN

No, kaj pa spet to? Kot staronemško imenje našnji Podlonk: iz Alpen ali »unter d'n Olmen«.

Kaže, da se je prav pri mešala slovenska in nemška krajina, kjer krovje nemških naselnikov je bila skrajna meja nemške kolonizacije pod Ratitovcem segala od Sorice na vzhod.

Seveda so se rodovi nas Podlonku in na bližnjem Preteje poslovenili, ko oni v gorskem kotu okoli Sorice — Sicer pa tudi imena livačij, dolin in potokov, celotnih travnikov okoli Podlonka, kar sta se tu pred stoletji medita naroda in jezika.



Sneg je že zdavnaj skopnel in pod milim nebom puščen teptalec milost in nemilost prepuščen rji. Skrb za družbeno premoženje ne vse predreko oglasi pri vzdrževalcih smučišč na Zatrniku — N. Š.

Šuštarška nedelja v Tržiču

Trič — Ob koncu tedna bo Tržič zoper v znamenju vsakoletnega, takrat že petnajstega čevljarskega praznika. V soboto od 10. do 20. ure in v nedeljo od 8. do 18. ure bo v paviljonu NOB razstava Pekove obute. Modna revija, na kateri bodo dekleterje in fantje predstavili Pekove čevlje, bo petkrat — v soboto ob 18. uri in 20.30 ter v nedeljo ob 9. uri, 11.30 in ob 14. uri. V nedeljo dopoldan bo na tržičkih ulicah šuštarški semenj, popoldan ob 15. uri pa se bo na parkirnem prostoru v bližini zgradbe občinske skupščine pričela veselica, na kateri bo skrbel za dobro razpoloženje kvartet Triglav. Prireditve, domače turistično društvo in delovna organizacija Peko, pričakujeta v

obe dnevi tudi precejšnje obiskovalcev iz drugih gorenjskih v Sloveniji, zato tem času odprtia tudi muzej Kurnikova hiša ter odsek usnjarištvo in čevljarsvo v muzeju.

Društvo za varstvo in vsega Kalinka pa prireja v času teptice praznika v Tržiču devetnočno pevki in papig. Otvoritev bo bojutri, v soboto, ob 9. uri, njeni dvorani doma družbenosti v Bračičevi ulici. Na red odprtia bo v soboto od 9. do 18. ure v nedeljo od 8. do 18. ure — če kupiti različne vrste kanapig. (cz)



Folkloristi Save potujejo na Poljsko

Folklorna skupina Sava iz Kranja bo od 4. do 11. septembra sodelovala na festivalu planinske folklore v Zakopanih na Poljskem — Te dni kulturno društvo Sava sprejema v svoje vrste nove plesalke, plesalce in godbenike.

beniki in na pot gredo tudi tamburšči Bisernice iz Reteč.

Na festivalu se bo folklorna skupina Sava v tekmovalnem sporednu predstavila s slovenskimi plesi. Nastopili bodo z gorenjskimi, belokranjskimi in rezijskimi plesi. Ker gresta na pot le po enem klarinetist in violinist, bodo primorske plese moralni izpustiti, saj sta pri njih potrebitno dva. Za celovečeren nastop pa so pripravili tudi predstavitev jugoslovenskih plesov.

Zadnje dni so zato folkloristi Save pod vodstvom neutrudnega in strogega Andreja Košiča pridno vadili. Minulo sredo so imeli že zadnji nastop pred potovanjem na Poljsko. Za

turiste so nastopili v blejski festivalni dvorani, kjer so imeli priložnost, da popravijo še zadnje morebitne pomankljivosti.

Folklorno skupino Sava odlikuje visoka kakovostna raven, ki je plod selekcije, kakor pravi Andrej Košič. Na Gorenjskem je brez dvoma to najboljša folklorna skupina, ki je na primer vedno sposobna napolnitvi dvorano kranjskega kina Center. V slovenskem merilu ima prav tako visoko raven, ki jo Andrej Košič označuje kot solidno. V Sloveniji sicer nimamo poklicne folklorne skupine, v nekaterih pogledih pa se temu najbolj približuje folklorna skupina France Marolt iz Ljubljane. Približu-

je, smo zapisali, saj ambicij, da bi bila poklicna, vendar nima. Ima pa možnosti širokega izbora plesalk in plesalcev in pri Maroltu plesajo res najboljši. Poleg tega bedi nad njimi inštitut.

Ohranjanje izvirnosti, kolikor jo je moč ohraniti v reproduktivnosti, je poleg resnega dela poglavitna usmeritev folklorne skupine Save. Ob tem velja povedati, da so že leta 1970 navezali stike s tamburaši Bisernice iz Reteč pri Škofji Loki. Interesi obeh skupin so se pokrivali. Polovico programa folklorne skupine Sava temelji na glasbi, tamburaši pa lahko dajejo glasbeno podlago plesom iz vse Panonije ter Bele krajine. Reteški tamburaši so bili že tedaj zelo kakovostna glasbena skupina, ki pa sama daje kot do Celovca z nastopi vendarne ni prisla. Tako je na prepletanju interesov zraslo plodno sodelovanje in odtej so se zamenjale že tri generacije tamburašev.

Folkloristi Save danes delajo v treh skupinah, najstarejšo vodi Andrej Košič. Veliko vztrajnosti morajo imeti, veliko časa žrtvovati, saj najstarejša skupina v povprečju vadi in nastopa tri večere na teden. Plesalci tako v skupini ostanejo ne-

kaj let daje, plesalke pa običajno odnehajo, ko se poročijo in imajo otroke.

Folkloristi Save pomagajo tudi pionirskim folklornim skupinam na osnovnih šolah Lucijana Seljaka, Staneta Zagarija in na Planini. Tečejo za vodje plesnih skupin je opravilo že šest plesalk in plesalcev, trije ga obiskujejo.

Prav te dni kulturno društvo Sava sprejema v svoje vrste nove plesalke, plesalce in godbenike — harmonikarje, klarinetiste, violiniste, kontrabasiste, frulaše. Nove člane bodo vpisovali v ponedeljek, 5. septembra, v četrtek, 8. septembra, in v ponedeljek, 12. septembra, od 20. do 21.30 v prostorijah osnovne šole Lucijana Seljaka v Stražišču. Vsako leto nameč v svoje vrste sprejemo nove člane, že deset let vsako novo sezono začenjajo z novo skupino. Običajno se jih prijavijo okoli trideset, vendar v teku dveh let nekateri odnehajo. Novinci morajo nameč skozi skoraj dveletno učenje in vsi temu niso kos. Folklorna skupina Sava ima nameč danes v svojem sporednu kar devet plesnih spletov, desetega študirajo.

M. Volčjak

Trideset let Gorenjskega muzeja v Kranju

Tri tisoč umetniških del kliče po stalni galeriji

Gorenjski muzej posveča veliko pozornosti hovni dejavnosti, tako v pogledu varovanja premine kulture dediščine kot popularizacije in spremjanja sodobne likovne ustvarjalnosti — V teku let se je nabralo več kot tri tisoč umetniških del, ki pa nikakor ne morejo dobiti stalne galerijske zbirke — Zaradi pomanjkanja denarja je rednih likovnih razstav vse manj, razstavljanje likovni umetniki pa po novem dobivajo razstavnine

Gorenjski muzej ima v svojem statutu likovno dejavnost opredeljeno po eni strani v smislu varovanja premine kulture dediščine, po drugi strani pa v smislu popularizacije in spremjanja sodobne likovne ustvarjalnosti; torej kot umetnostnozgodovinski muzej in kot galerijsko dejavnost.

SNOVNI PROBLEM JE POSTAVITEV STALNE LIKOVNE ZBIRKE

Kot umetnostnozgodovinski muzej je Gorenjski muzej od svoje ustanovitve pred tridesetimi leti pa do danes zbral dokajšen fond umetniških del vseh vrst in stilov od ljudske umetnosti do sodobnih smeri. V svojih depohijih in razstavih hrani več kot tri tisoč umetniških del.

Osnovni problem tega dela likovne dejavnosti je, da ustanovitve pa do danes ni uspel pridobiti prostor za postavitev stalne likovne zbirke. Te možnosti ni videti niti v tem, verjetno pa tudi ne v prihodnjem srednjemnem obdobju. S tem je dejavnost muzeja kot umetnostnozgodovinskega muzeja bistveno izgubljena.

V omenjenem okviru je tudi stalna razstava likovnih del iz zapečitene kiparja Lojzeta Dolinarja (1893-1970), ki jo je umetnik s pogodbo leta 1965 zapustil Kranju. Razstava je postavljena v hodniku uradnici in prvega nadstropja Mestne hiše, vendar zaradi pomanjkanja prostorov in sredstev ni bila nikoli dokončno urejena, tako da je del gradiva še vedno v depohijih.

Vlakovo dejavnost spadajo tudi naloge in delo restavratorja, predvsem skrb za vzdrževanje, restavriranje in čuvanje umetnostnozgodovinskega gradiva, tudi sodelovanje in pomoč pri postavljanju in spremjanju likovnih pa tudi muzejskih razstav. Že več let restavrator tudi sistematično kopira freske in plastike v cerkvah po Gorenjskem za stalno galerijsko zbirko.

STEVILO OBČASNIH RAZSTAV UPADA

Na področju galerijske dejavnosti, to je spremjanja sodobnega likovnega ustvarjanja, so prostorski pogoj ugodnejši. Muzej razpolaga s šestimi razstavnimi prostori s skupno površino okoli 380 površinskih metrov. Nekateri so med seboj povezani. Manjka le večja razstavna stilno neutralna dvorana za obsežnejše pregledne skupinske ali stilno zaokrožene razstave, zlasti pa za sodobno likovno tvorstvo. Lani so pridobili in primerno usposobili tudi prostore za restavratorsko delavnico.

V zadnjih letih pripravijo tri do pet ključnih razstav s katalogi, ki predstavljajo likovna prizadevanja na Gorenjskem. Nadalje temeljitejšo predstavitev enega samostojnega umetnika ali skupine, predstavitev enega umetnika v okviru kulturne izmenjave z Beljakom in podobno. V ta del programa spadajo tudi tematska razstava v okviru Kabineta slovenske fotografije ter že tradicionalne predstavitev slovenskih likovnih umetnic ob dnevu žena v okviru stalne muzejske razstave Slovenka v revoluciji.

Drugi del programa galerijske dejavnosti pa je tako imenovana redna galerijska dejavnost, ki obsegata sistematično spremjanje in predstavitev sodobne likovne ustvarjalnosti gorenjskega, pa tudi širšega slovenskega in jugoslovanskega prostora. V tem okviru se je v prejšnjih letih zvrstilo letno do štirideset razstav, sedaj pa znatno manj.

SODELUJE Z MNOGIMI GALERIJAMI

Gorenjski muzej na likovnem oziroma galerijskem področju sodeluje z mnogimi galerijami, muzeji in društvi na Gorenjskem, v Sloveniji in tudi drugod. Tradicionalna je že izmenjava likovnih razstav z galerijo v Murski Soboti ob vsakoletnem slovenskem kulturnem prazniku. Redne so izmenjave z Obalnimi galerijami Piran, z Mariborom, Celjem, Novo Gorico, Ajdovščino, Novim mestom in drugimi. Plodno je večino sodelovanje z galerijo Pinki v Zemunu, zunaj naših meja pa je zelo uspešno že skoraj desetletno so-

delovanje z beljaškim občinskim kulturnim uradom (Galerie an der Stadtmauer), v zadnjih desetih letih pa tudi z likovnim društvom v Innsbrucku.

Sodelovanje posebne vrste se zelo uspešno razvija z organizacijo slovenskih fotografov, ki so oblikovali skupaj z Gorenjskim muzejem Kabinet slovenske fotografije. Ta obeta, da se bo ob ugodnejših materialnih in s tem tudi kadrovskih pogodbih razvil v samostojno dejavnost muzeja. Njegova zasluga je, da v Gorenjskem muzeju nastaja bogato gradivo iz zgodovine slovenske fotografije, kot tudi, da so obsežni deli te zgodovine že bili predstavljeni domači, pa tudi širši slovenski in jugoslovanski javnosti z razstavami: Fotografski opus Frana Krašovca, Slovenska fotografija med obema vojnoma, Razvojna pot slovenske fotografije 1945-1981 itd.

SODELOVANJE Z LIKOVNIKI

V stalnem stiku z likovniki, tako poklicnimi kot ljubiteljskimi v Kranju in na Gorenjskem, se je razrasla mentorska in pedagoška dejavnost, ki sega tudi v delovne organizacije — na primer Iskro — in v društva. Zelo dobro je v zadnjem času sodelovanje z likovnim društvom Kranj. Omeniti velja tudi zelo razvijeno publicistično dejavnost, ki s prikazi, kritikami in članki spreminja likovno ustvarjanje in dogajanje na področju galerijske dejavnosti. Objavlja jih različne revije, zborniki in časopisi, muzej pa izdaja samostojne publikacije, kot so razstavni katalogi in zloženke ob razstavah. Za dokumentacijo likovne dejavnosti v muzeju skrbita fototeka in knjižnica.

SKROMNA KADROVSKA ZASEDENOST

Obsežna likovna oziroma galerijska dejavnost v muzeju je skromno kadrovska zasedena. Opravlja jo kustos za umetnostno zgodovino kot vodja galerijske dejavnosti, restavrator in pri določenih akcijah in raziskavah kustos za kulturno zgodovino. Razumljivo je, da sta ob takšni skromni kadrovski zasedbi ob večjih akcijah potrebna pomoč in sodelovanje zunanjih sodelavcev.

Velik kadrovski in organizacijski problem za galerijsko dejavnost se je pojaval po sprejetju sprememb in dopolnitve zakona o delovnih razmerjih v čuvajski službi. Vedno so namreč ta dela opravljali upokojenci po pogodbah o delu, kar je za ta dela najprimernejše. Sedaj pa bi jih moralni glede na zakonske določbe odločiti in za to delo poiskati nezaposlene ljudi, čeprav je očitno, da takšno delo ne more biti samostojna zaposlitev. To še zlasti zato ne, ker gre za delo po dve uri dvakrat na dan, kar ni polna zaposlitev. Hkrati pa tega dela ni mogoč kombinirati s kakšnim drugim delom, ker je pač treba upoštevati urnik ogleda razstav in zbirk (poslovni čas muzeja je predpisani z občinskimi odlokoma) ter lokacijo čuvajskega dela na petih različnih točkah v mestu. Zadovoljive rešitve tega problema v muzeju še ne vidijo.

ČETRTINO SREDSTEV ZA LIKOVNO DEJAVNOST

Likovna dejavnost se financira na enak način kot ostale dejavnosti muzeja. Redno dejavnost kulturna skupnost Kranj finančira s 67 odstotki. Kulturna skupnost Slovenije pa s 33 odstotki. Tako imenovane akcije pa financirata obe kulturni skupnosti s po 50 odstotki.

V pogledu sistema in instrumentov svobodne menjave dela za dejavnost se v zadnjih letih ni kaj dočasi spremnilo, pozitivno novost pomeni letos uvedeni poskus stimuliranja razstavljanja likovnih umetnikov z razstavninami.

Likovna dejavnost zajema v muzeju približno četrtnino celotne finančne realizacije. Lani je bilo to okoli 2,8 milijona dinarjev do skupnih 11,2 milijona dinarjev.

GALERIJSKI SVET V SEDANJI SESTAVI DOBRO DELA

Najvišji samoupravni organ, ki odloča tudi o vseh bistvenih vprašanjih likovne oziroma galerijske dejavnosti v muzeju, je zbor delavcev skupaj z delegiranimi predstavniki širše družbene skupnosti. Poleg njega deluje v muzeju, v skladu z zakonom o naravnih in kulturnih dediščini in osnutkom zakona o posredovanju kulturnih vrednot, galerijski svet. Kot posvetovalni organ pripravlja predlog programa galerijske dejavnosti in spreminja njegovo uresničitev. V svetu so kot delegativi predstavniki pristojnih strokovnih in ljubiteljskih likovnih organizacij in njihovih zvez v občini in na Gorenjskem, predstavniki JLA ter delegati iz muzeja. Vsega skupaj je dvanajst delegatov, galerijski svet pa v sedanji mandatni dobi zelo dobro dela.

M. Volčjak

Obetavna dvojica v mali tržiški galeriji

Tržič — Drevi ob 18. uri bodo z nastopom dekliškega pevskega zborja iz Križ pri Tržiču in recitalom pesmi Jake Kepica — bral jih bo Milan Krsnić — odprt razstavo dveh mladih slikarjev samoukow iz Tržiča, Viktorja Klofutarja in Jake Kepica.

Takšne dvojne predstavitve so v tržiškem kotu bolj poredke, seveda ce izvzamemo vsakoletno razstavo tržiških slikarjev samorastnikov.

V pričujoči razstavi gre za zanimivo skupno predstavitev avtorjev, ki ju poleg enako pristrnega odnosa do krajine veže tudi vzporedno potekajoča življenska pot, vse od »kratkohlačniških dnih« dalje. Izvod iz socialnih stisk sta iskala v Naravi — z veliko začetnico. Bila jima je zavjetje in hkrati tudi iziv. Mik njene lepot je se zajedal vanju v neštetičnih urah raziskovanja — zdaj iz otroške radoznanosti, kasneje iz deške objestnosti vse do razmišljajočih let zorenja. Je potem kaj čudnega, da so na njunih platnih tista, žal, zdaj že izginjajoča predmetinja, ulice »na Fabriki«, pa bregače ob Mošeniku in gorski svet tržiškega kota? Njun realizem se izvija iz spon istih motivov in razpoloženj. V desetletnem razvoju je njuno realistično izhodišče ubralo različna pota. Viktor je sestavil svojo krepko barvno skalo z jasnimi razmerji in razvil svoj instinktivni posluh za tihozitje. Jaka pa je barvo zmeħħal v imprestonično trepetanje ozračja.

S pričujoči razstavo se je njuna »igra« spet prepletla in prav v njunem srečanju v ambientu male galerije lahko ugotovimo, koliko in kje se je spremenil njun odnos do upodabljanja krajine v deset in več letih ustvarjalosti.

Ko skušamo označiti razvoj JAKE KEPICA, moramo poseči tri leta nazaj, k razstavi »psihološkega portreta krajine«, kjer se je njegov realizem prelil v razpoloženjsko pripravljeno o letih časih. Vzpostreno s tem »sončnim« ciklom je Jaka Kepic lovil na platno ozke ulice in značilne poglede na primestje mestnega jedra, ki v zadnjem času doživlja metamorfozo v sodobno stanovanjsko sosesko. V sedanji Kepičevi krajini se barva se naprej mehča in se pretaplja v izjemne studije ozračja, ki mu je pas gorenjskih, dolenskih in lenarskih hribov le pomagalo, da se nasloni na dno slike.

Sicer skromnejša, a zato toliko bolj pregledna je likovna dejavnost VIKTORJA KLOFUTARJA.

Gre za avtorja, ki v dveh motivnih ciklih razgrinja pred obiskovalca ne toliko svojo tehnično iztanjanost kot svoj prvobitni in nepokvarjeni odnos do njiju — do krajine in tihozitja. V bistvu so Klofutarjev krajine neke vrste tihozitja same po sebi, saj je širši pogled nanjo le kontekst, v katerem se kompoziciono neopazno v prvi plan prebjala tisti drobni izsek, ki je avtorja izzval. Že omenjena razločna in krepka barvna skala postavlja v Klofutarjevih oljih stvari na svoje mesto. Na motive se odziva slikar docela instinkтивno, kar dokazuje njegova tihozitja. Gre za postopno ploskovno osvajanje površine platna brez določenih perspektivnih pomagal. S tako poenostavljivo motivo tihozitja, pa tudi krajine, bo lahko Viktor Klofutar sčasoma dosegel še bolj samosvoj izraz.

Oba avtorja razstavljata svoja dela do konca septembra, razstava pa je tudi prodajnega značaja.

Janez Šter

KULTURNI KOLEDAR

JESENICE — DPD Svoboda Toču Čufar Jesenice, razstavni salon Dolik vabi drevi ob 19. na otvoritev Mednarodne razstave otroških ekslibrisov. Ob otvoritev bo izvajal krajši koncert Orffov orke

Pozdravljeni, dragi šolarji!

Spet se je začela šola in tudi mi smo spet skupaj. So bile kratke počitnice, kaj? Kot bi mignil sta mimo ta dva meseca in že prinese mama iz knjigarne nove knjige in zvezke. Zavijemo jih, spravimo v torbo, še malo poskušamo po ulici ali v domačem bregu, pa zazvoni v šoli... No, če ste bili na ŽIV-ŽAVU v Stražišču, ste se vsaj spodobno poslovili ob lepih prostih sončnih dni.

Upam, da boste tudi letos tako pridni dopisniki, kot ste bili vse prejšnja leta. Nekaj pism je že tu. Ta bodo prva objavljena. Z zajetim šopom spisov so se nam oglašili vaši vrstniki iz Slovenske dopolnilne šole v Sindelfingen in Reutlingen.

Kar poglejmo, kaj nam pišejo!

Smučanje v juliju

Planinsko smučarska sekcijsa SŠKD Triglav Sindelfingen tudi v poletnem času skrbti za svoje člane. V letošnjem juliju smo se odpravili na ledenič v Kaunertal. Bilo nas je za poln avtobus in zgodaj zjutraj smo se odpeljali iz Sindelfingna. Nekateri so se odločili za smučanje, drugi za planinske pochte. Vožnja proti cilju nas je vedno bolj spominjala na naše domače alpske doline in počutili smo se kot doma. Kot da je še vreme mislilo na nas, je bilo oba dneva sončno in jasno. Mnogi od udeležencev so prvih uživali na poletnem smučanju. Kar pozabili so, da je preveč sonca in snega v tem času lahko tudi nevarno.

Med vožnjo nazaj smo bili vsi zelo dobre volje. Preživeli smo nekaj prijetnih uric med svojimi rojaki. Ob zvokih harmonike smo zapeli slovenske pesmi. In da bi planinci in smučarji lahko pokazali, kako poznajo svojo domovino, je društvo za vse udeležence organiziralo tekmovanje. Večina vprašanj nam ni delala težav. Nekateri smo prestavili naše največje skakalnice v Trento, drugi so povisili Triglav za 20 metrov. A vsi smo bili zadovoljni in smo čestitali petim tekmovalcem, ki so na vsa vprašanja odgovorili pravilno. Dokazali smo, da tudi daleč od domu mislimo na domovino.

Z izletom smo bili zelo zadovoljni in pred počitnicami in dopusti smo se razšli z željo, da se jeseni srečarimo pri novih društvenih akcijah.

Aleksander Skudnik
Slovenska dopolnilna
šola Sindelfingen

Na obisku pri Trubarju

Nekega dne smo se s tovaršico v slovenski šoli dogovorili, da bomo obiskali Trubarjev grob v Derendingenu. Bil sem zelo vesel, ne samo zato, ker je Primož Trubar napisal prvi dve slovenski knjigi, ampak tudi zato, ker se je rodil blizu mojega domačega kraja. Večkrat se peljemo skozi Raščico. Na križišču v tej vasi stoji spomenik, ki sem si ga že večkrat ogledal.

Učenci slovenske dopolnilne šole smo se zbrali na železniški postaji v Reutlingen. Pol ure smo se vozili do Derendingena. Tu je Primož Trubar delal in preživel zadnjih dvajset let svojega življenja.

Daleč od domovinje je napisal slovenske knjige, da bi lahko njegovi rojaki brali domačo besedo. V cerkvi smo videli ponatis knjig in njegovo sliko. Vpisali smo se v spominsko knjigo. Mnogo obiskovalcev iz domovine in tujine je že počastilo spomin očeta slovenske književnosti. Ustavili smo se tudi ob njegovem grobu.

Kraj Derendingen je pomenen na Primoža Trubarja. Po njem se imenuje ulica in lep, nov dom, kjer stoji tudi njegov doprsni kip.

Se bolj pa smo nanj ponosni mi, Slovenci, saj je pred več kot štiristo leti odpril pot naši pisani besedi.

Ta izlet mi bo ostal v lepem spominu. Veseli in zadovoljni smo se vrnili domov.

Robert Lušin
Slovenska dopolnilna
šola
Reutlingen

Vsako leto Ljubljanska banka — Temeljna banka Gorjenske med našimi solarji zбудi zanimanje z razpisom za najboljša literarna in likovna dela. V maju posebna komisija izbere najboljše spise, za katere je tema prosta, in tudi najboljša likovna dela. Letos maja je bil eden od nagrajenec — nagrada je dobil njegov razred — Klemen Karlin z Osnovne šole Peter Kavčič iz Škofje Loke. Preberimo, kaj je napisal.

PREDSTAVIM SE



Pozdravljeni, mladi radovedni nadrebudežni. Kličejo me Klemen, pišem pa se Karlin. Rojen sem v dvajsetem stoletju in sem, kot pravi tovarišica, se zelen, zato pa nič manj nabrit.

Ako me pogledate od blizu, vidite, da imam rje, humodrušne oči, temno rjave lase in pravijo, da se lahko učim.

Doma smo širje fantje. Večkrat izkopijemo bojno sekiro. Takrat nas se vrnimo spet k meni.

Učim se nemščino, zato me nekateri prijatelji kličejo kar s Švabom. Po »poklicu« sem učenec 4. b Osnovne šole Peter Kavčič. V veliko veselje so mi detektivske zgodbe in razne prideže moderne. Rdečih kapic, mrvavljinčkov Ferdinandov in Neznačkov, pa še mnogih knjižnih junakov, ob katerih prečepim cele popoldneve. Pravi knjižni molj, boste rekli.

Rad sem svoboden kot ptiček, zato mi nič ne ugaja, ko moram pospravljati sobo in pomivati posodo. Najbolj pa so vratim pisane spisov in pomivanje stopnic. Da — prav ste slišali, sovrzam pisane spisov.

Ob praznem listu sedim tudi eno uro, dokler se mi v glavi ne porodi kakšna zamisel.

Tudi planinski čevlji ne ležijo nikoli v prahu, po čemer lahko sklepamo, da sem zagrizen planinec.

Da se ne bo preveč zavleklo, končajmo. Opisal sem vam sebe in nekatere moje lastnosti.

Kaj morem pomagati, če sem tak?

Iz šolskih klopi

Moj domači kraj

Moj domači kraj se imenuje Rimske Toplice. Tam živila starata mama in stari ata. Rimske Toplice so znane po termalni vodi, zato je tam tudi veliko zdravilišča. V kraju je nova osnovna šola. Imenuje se po znanim slovenskem pesniku Antonu Aškercu. Rodil se je v tem kraju in je hodil v staro šolo. Njegovi sorodniki še živijo v Rimske Toplice.

Svoje ime so Rimske Toplice doobile v starih časih, ko so tu

kaj živeli še Rimljani. Tudi Napoleonova sestra Pavilina je prihajala v Rimske Toplice zradi zdravilne vode. Vedno so bili lastniki zdravilišča tujci. Danes je zdravilišče odprt za naše vojake in borce.

Rimske Toplice so prijeten, z rožami in zelenjem posajen zdraviliški kraj.

Klavdija Tičar
Slovenska dopolnilna šola
Reutlingen

Očka mi je pripovedoval

Moj očka je pred skoraj petnajstimi leti prišel od vojakov. Takrat je bil mlad fant. Njegovi prijatelji so prihajali iz Nemčije z različnimi avtomobili. Želja za železnim konjičkom je tudi njega popeljala v svet.

Zaposlil se je kot mehanik v Reutlingen. Začetek je bil zelo težak, saj ni poznal ljudi na vadi in govorice novega kraja. Slovenci se med seboj niso poznali, saj se ni bilo društva in slovenske dopolnilne šole. Ob sobotah so se vozili v okolico Stuttgarta, če so hoteli slišati domačo besedo in se zavrteti ob domačem valčku ali polki.

Zdaj je čisto drugače. Minila so leta. Postali smo družina. Avto je zdavnaj ni več očkov sen, saj jih je že nekaj zamenjal. Danes si ga lahko kupi tudi vsak priden delavec v domovini. Želja naše družine je, da bi se čimprej vrnil domov, kjer nas čaka hišica. O tem se velikokrat pogovarjajo v našem klubu Triglav, zato vem, da je to tudi želja drugih Slovencev.

Igor Knez
Slovenska dopolnilna šola
Reutlingen

Naši najmlajši želijo mamici.

— da bo zdrava
— da bo šla na
— da se bo z me
— da bi se šla za
— da bi speka
činke
— da bi šla z me
— da bi imela ka
ge živali
— da bi šla z me
dan na spreهد
— da se ne bi pr
— da bi hitro kon
njem
— da bi mi spie
dolga sal
— da bi me na
naročje
— da bi se z me
pogovarjal
— da bi mi pre
povedala pravljic
— da bi sli skup
plavat
— da bi dobilak
— da bi kupila
— da bi bila ve
dobre volje

... in razmišlja

— ko bom očka
otrok jesti
— ko bom očka
prijazen do svojih o
— ko bom mama
dala televizijo do po
— ko bom mama
kot je zdaj moja ma
— ko bom mama
imela treh otrok, ke
več skrbi in dela
— ko bom očka, s
veliko časa za otrok
— ko bom očka, n
otrok zgodaj spat
— ko bom mama
la svoje otroke zelo
— ko bom očka, s
da gласно послуша г
— ko bom mama
otroci pokonci do po
— ko bom očka,
pozimi ne bom dovol
doleda
— ko bom mama
nikoli jezila

SKUD • TRIGLAV
REUTLINGEN

TELEVIZIJSKI SPORED

PETEK, 2. 9.

18.05 Poročila - 18.10 Jazz na ekranu: Kvartet Pharaoh Sanders, I. oddaja - 18.45 Tarzan, ameriška risana serija - 19.10 Risanka - 20.00 Zgodovina Slovencev: Plamenica življenja, dok. serija - 20.45 Šerif v New Yorku, ameriška naničanka - 21.55 Nočni kino: Cesta življenja, brazilski film - 23.35 TV dnevnik II

Odajniki II. TV mreže:

16.45 Test - 17.00 Srečanje šol »Sandor Petőfi«, otroška oddaja - 18.00 Otroška predstava - ponovitev - 19.00 Narodna glasba - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Titov Vrbas: Balkansko prvenstvo v košarki - Jugoslavija: Bolgarija, prenos - v odmoru... - 21.35 Poročila - 21.40 Felton - 22.10 Športna sobota - 22.30 Sredožemske igre, posnetek otvoritve iz Casablance - 23.00 Gledano z avstrijskimi očmi, dokumentarna serija

TV Zagreb - I. program:
15.45 Sedem TV dni - 16.15 Poročila - 16.20 TV koledar - 16.30 Poletno popoldne - 18.30 Mali koncert - 18.45 Neobvezno II, dokumentarna serija - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Operacija »Medeni mesec«, ameriški film - 21.25 TV dnevnik - 21.40 Za konec tedna - 23.10 Poročila

NEDELJA, 4. 9.
9.30 Poročila - 9.35 Živ žav, otroška matineja - 10.25 V. Kovačević - I. Ivanac: Kapski kresovi, nadaljevanja TV Zagreb - 11.40 625, oddaja za stik z gledalcji 12.00 Kmetijska oddaja - 13.00 Poročila - 16.00 Zabavno glasbena oddaja - 16.45 Poročila - 16.50 Grenki čaj generala Jena, ameriški film - 18.15 Športna poročila - 18.30 Nas kraj: Zadovoljstvo - 18.45 Človek in zemlja: Taja, španska dok. serija - 20.00 J. Otčenašek - O. Daknek: Danes v neki hiši, če škoslovaška nadaljevanja - 21.30 Alan Stivel, II. del glasbene oddaje - 21.45 Sportni pregled - 22.15 Šahovski komentar - 22.35 Poročila

SOBOTA, 3. 9.
16.20 Poročila - 16.25 Modro kot pisano, otroška naničanka TV Novi Sad - 16.55 Tarzan, ameriška risana serija - 17.20 Mogočno more: Poslednji vir, angleška dok. serija - 18.20 S. Raven: Edward in gospa Simpsanova, angleška nadaljevanja - 20.00 Steza slonov, ameriški film - 21.45 Zrealo teden - 22.05 Afrovizijska, I. del afriške zabavnočlana

IZVEDBOVNI PROGRAM:
16.45 Športna oddaja - 17.00 Športna predstava - 17.30 Športna predstava - 18.00 Športna predstava - 18.30 Športna predstava - 19.00 Športna predstava - 19.30 Športna predstava - 20.00 Športna predstava - 20.30 Športna predstava - 21.00 Športna predstava - 21.30 Športna predstava - 21.45 Športna predstava - 22.00 Športna predstava - 22.30 Športna predstava - 23.00 Športna predstava

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na začetek - 18.45 Ohrid 83: Balkanski folklori festival - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Klavirski večer - 20.45 Poročila - 20.50 Naši tisoč obrazov, dokumentarna oddaja - 21.40 Najboljši jugoslovenski filmi iz Pule: Kdo neki tam pojde, igrali film (do 23.10)

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na začetek - 18.45 Ohrid 83: Balkanski folklori festival - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Športna predstava - 20.45 Poročila - 20.50 Naši tisoč obrazov, dokumentarna oddaja - 21.40 Najboljši jugoslovenski filmi iz Pule: Kdo neki tam pojde, igrali film (do 23.10)

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na začetek - 18.45 Ohrid 83: Balkanski folklori festival - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Športna predstava - 20.45 Poročila - 20.50 Naši tisoč obrazov, dokumentarna oddaja - 21.40 Najboljši jugoslovenski filmi iz Pule: Kdo neki tam pojde, igrali film (do 23.10)

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na začetek - 18.45 Ohrid 83: Balkanski folklori festival - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Športna predstava - 20.45 Poročila - 20.50 Naši tisoč obrazov, dokumentarna oddaja - 21.40 Najboljši jugoslovenski filmi iz Pule: Kdo neki tam pojde, igrali film (do 23.10)

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na začetek - 18.45 Ohrid 83: Balkanski folklori festival - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Športna predstava - 20.45 Poročila - 20.50 Naši tisoč obrazov, dokumentarna oddaja - 21.40 Najboljši jugoslovenski filmi iz Pule: Kdo neki tam pojde, igrali film (do 23.10)

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na začetek - 18.45 Ohrid 83: Balkanski folklori festival - 19.30 TV dnevnik - 20.00 Športna predstava - 20.45 Poročila - 20.50 Naši tisoč obrazov, dokumentarna oddaja - 21.40 Najboljši jugoslovenski filmi iz Pule: Kdo neki tam pojde, igrali film (do 23.10)

TV Zagreb - I. program:
15.50 Videostrani - 16.00 Poletno popoldne - 18.00 Poročila - 18.05 TV koledar - 18.15 Vsak petek na za

Prehodna zastavica maršala Tita v rokah gorjanskih športnikov

Priznanje za uspešno delo

Gorje — Krajevna skupnost Gorje je letos prejela pomembni priznanji za dosežke na športno-rekreativskem področju. Partizan Slovenije jo je v Preboldu razglasil za tretjo najbolj športno vrško krajevno skupnost v republiki. Še večji uspeh so poželi gorjanski športniki, rekreativci in telesnokulturni delavci na »Smotri Partizana Jugoslavije« na Žabljaku v Črni gori. Njihov TVD Partizan je prejel prehodno zastavico maršala Tita kot najbolj dejavno društvo v športni rekreaciji. To je bilo edino tovrstno priznanje za naso republiko.

Pravzaprav bi bilo umestneje, če bi društvo ali krajevna skupnost prejela priznanje že pred leti, v času, ko je bil med nami Lovro Žemva, športnik, pionir smučarskih tekov v Gorjah, prizadelen telesnokulturni delavec ... »prav Vlado Repe, predsednik TVD Partizan Gorje. »Tri desetletja ali še več je bilo Žemva predsednik društva in v tem



ske otroke. Navaja jih h gibanju, k televadbi in različnim igram. Sekcija za splošno rekreacijo združuje mlade in starejše krajanje. Prireja različna tekmovanja v igrah z žogo, zimskih športih, tenisu, kolesarstvu, organizira pohode in krose ter širi zanimanje za aerobiko. Gorjanski namiznoteniški igralci nastopajo na občinskih tekmovanjih, ekipo v malem nogometu pa v gorenjski ligi. Sekcija za košarko obstaja le na papirju. Dejavnost je zamršla, ker za to športno panogo nimamo vaditeljev. Ponovno smo v krajevni skupnosti vzbudili zanimanje za gimnastiko. Dosegli smo, da se poleg mladih zbirajo v televadnici osnovne šole v Gorjah tudi nekoliko starejši krajanji. Čeprav ima društvo le 300 članov, ocenjujemo, da se v njegovo dejavnost redno ali občasno vključuje polovica, krajanov iz Gorj, Laz, Prnikov, Radovne, Krnice, Hutunj, Polšice, Mevkova, Grab in Višnolice.«

Gorjanski športniki in rekreativci imajo to prednost, da so v njihovi bližini ugodni tereni za smučanje, sankanje, teke, pohode, da imajo nedaleč proč objekte za plavanje in dřsanje ter možnosti vadbe v osnovni šoli in deloma tudi v domu TVD Partizana. To pa ne pomeni, da so brez resnične iznajdljivosti in vedno novih načrtov.

Na občnem zboru društva smo sklenili, da v krajevni skupnosti čimprej zgradimo asfaltirano večnamensko ploščad. Poleti bi jo uporabljali za igre z žogo in za organiziranje različnih pri-

reditev, pozimi bi bilo na nej drsaljče. Gorjanski Partizan je tudi lastnik planinske koče s 30 ležišč na Konjski planini na Pokljuki. Letos jo moramo temeljito obnoviti — zamenjati pode in žlebove ter urediti okolico. V septembru predvidevamo prostovoljno akcijo vseh sekcijskih društva. V načrtu imamo tudi ureditev stalne tekaške proge v Gorjah in na Pokljuki ter nakup sodobne merilne naprave. Društvo je letos ostalo tudi brez prevoznega sredstva. Pred leti, ko še ni bilo varčevanja z gorivom, bi lahko shajali brez kombija. Odkar imamo bencinske bone, starši niso več pripravljeni prevažati svojih otrok s tekmo na tekm.«

Res je, da člani gorjanskega društva vse, kar se da, postorijo zastonj, vendar brez denarja le ne gre.

»Za letošnjo dejavnost nam je rado-viška telesnokulturalna skupnost namenila 700 tisoč dinarjev,« pravi Vlado. »Železarna Jesenice nam pomaga s tem, ko plačuje uporabo televadnic. Poleg nje nas podpirajo še druge delovne organizacije, iz Gorj, v bližnje okolice. Del denarja za društveno dejavnost pa zaslužimo z organizacijo tekmovanj in množičnih prireditv — sindikalnih, občinskih, republiških, državnih prvenstev in mednarodnih tekmovanj, teka na Pokljuki v počastitev zmage mrtvega bataljona Presernove brigade, nočnega teka »Memorial Lovra Žemve in gorjanskih tekačev« ... C. Zaplotnik



Začetek plesnih tečajev

petek ali soboto od 19. ure naprej. Vstopina bo predvidoma 60 din. Konzumacije ne bo.

Plesni tečaji v organizaciji Plesnega kluba se bodo pričeli sredi septembra po naslednjem urniku: Začetni tečaj družabnih plesov za mlade 12. 9. ob 19.30, enak tečaj za starejše istega dne ob 21. uri, nadaljevalni tečaj družabnih plesov za mlade 14. 9. ob 19.30, enak tečaj za starejše istega dne ob 21. ur, izpopolnjevalni tečaj družabnih plesov pa se bo začel 15. 9. ob 21. ur. Začetni tečaj rock'n rolla se bo pričel 15. 9. ob 19.30. Začetni tečaj aerobnega plesa za mlade se bo začel 12. in 14. 9. ob 19.30, za starejše pa 15. 9. ob 19.30 in ob 20.30. Nadaljevalni tečaj aerobnega plesa se bo začel 12. in 14. 9. ob 20.30.

Vsi tečaji, razen aerobnega plesa, ki bo v koncertni dvorani, bodo v plesni dvorani. Vsak tečaj bo na vrsti enkrat tedensko po dve šolski urki in bo trajal osem tednov. Cena posameznega tečaja bo 500 ali 600 dinarjev, razen aerobike, ki bo dražja. Predvidoma bodo tečaji za mlade cenejši.

Plesni klub pripravlja tudi novost — tečaj ritmike za otroke od 5. do 10. leta, ki bo trajal celo leto. Tečaj se bo pričel takoj, ko bo dovolj prijav.

Plesni klub Kranj vabi vse ljubitelje plesa, da se udeležijo tečajev. Prijavijo se lahko v dobitjo informacije vsak dan od 7. do 9. ure na tel. 21-130 in od 17. do 19. ure v prostorijah kluba v Delavskem domu (vhod 6, v kletnih prostorih levo).

T. Jurjevec

75 let dela Planinskega društva v Tržiču

Proslava na Kofcah

TRŽIČ — Sredi junija 1908. leta so v malem čevljarskem mestu, ki ga oklepajo vrhovi Dobrče, Begunjscice, Košute, Storžiča in Kriške gore, ustanovili planinsko društvo. Dogodek je bil pomemben za prebujanje narodne zavesti, čeprav je imelo revno domače delavstvo manj možnosti za gorniško dejavnost od bogatejšega tujega prebivalstva.

Danes zajema planinska organizacija vse širši krog. Tako ima tudi tržiško planinsko društvo prek tisoč članov, med njimi približno polovico mladih. Pionirji in mladinci delujejo v odsekih po osnovnih šolah, kjer je razvita izobraževalna in izletniška dejavnost. Člani se najaktivneje posvečajo gospodarski dejavnosti, saj jim nalog pri upravljanju in vzdrževanju postojank na Dobrči, Zelenici, Kofcah in pod Storžičem nikoli ne zmanjka. Zahvaljujoč posluhu delovnih kolektivov in

interesu drugih nosilcev družbenega življenja v občini jim je v zadnjih letih uspelo obnoviti vse domove; sedaj končujejo prenovo doma na Kofcah. Malosteven, a dejaven je tudi markacijski odsek, ki je v nekaj letih na novo nadaljal pot do Hanževega sedla prek Koršice do Velikega vrha in pot za prečneje vzhodnega grebena Košute od Škrbine do Košutnikovega turna. Propagandni odsek skrbi za popolno obveščanje prebivalstva o planinski dejavnosti prek rednih oddaj v domačem radu. Člani alpinističnega odseka segajo v sam vrh jugoslovanskega alpinizma, saj je kar 5 Tržičanov od 12 Jugoslovov razvrščenih v mednarodni alpinistični razred.

Jubilej tržiškega planinskega društva so proslavili minulo nedeljo na Kofcah, kjer se je zbral veliko število občanov in gostov. Tržiški planinici so udeležbo na proslavi združili z izletom od Podljubelja prek Korošice in Velikega vrha do Kofca. Mnogi so se do tod povzpeli po številnih drugih smereh, nekateri pa so se iz doline pripeljali do bližnje planine z avtomobili.

Obiskovalci so se dopoldan udeležili proslave, med katero je opisal 75-letno delovanje društva njegov sedanji predsednik Stanko Stritih. Kot je v govoru med drugim naglasil, sta osnovni vrednoti planinstva množičnost in vključenost v celotno družbeno življenje občini. Sledil je pozdravni nagovor predsednika izvršnega odbora Planinske zveze Slovenije Danila Škerbinka, ki je predstavnikom društva izročil plakete PZS za dosedanje delo. Med gosti so bili tudi predstavniki Slovenskega planinskega društva iz Celovca, ki so izrazili pripravljenost za sodelovanje s tržiškim planinicami in jim izročili simbolično darilo. Proslavo so sklenili s kulturnim sporedom, v katerem je sodeloval kvintet bratov Zupan, odmore med planinsko pesmijo pa so povezali z branjem odlomkov iz društvene kronike in recitacijami.

Lep in topel nedeljski popoldan je minil v živahnih pesmi in družabnem pomenovanju. Nekateri obiskovalci so ga izkoristili za vzpon na Veliki vrh.

S. Saje

Razstava fuksij v Kranju

Kranj — Fuksija je ena od najlepših lončnic, ki bogato krasne tudi okna gorenjskih domov. Pravijo, da jih je na svetu okrog 2000 vrst. V Švici so jih pri nekem vrnariju našeli 250 vrst. Pri nas smo pri številu vrst fuksi bolj skromni, a vendar jih imajo nekateri ljubitelji tudi okrog 60 vrst. Stražiška vrnarija jih goji okrog 20 vrst.

Da bi se Kranjčani, pa tudi Gorenčci, malo bolje spoznali s to prijubljeno lončnico, prireja Hortikultурno društvo Kranj od 5. do 11. septembra v prostorijah svojega društva v Kranju (zvan Prešernovega gaja) razstavo fuksij. Prosijo pa člane društva in tudi vse druge občane, ki imajo doma kak zares lep primerek, da ga prinesejo na društvo v soboto, 3. ali v nedeljo, 4. septembra, od 18. do 19. ure, oziroma k tovarni Merljaku, ki stanuje nasproti društva.

Ta zanimiva razstava bo odprtja potem ves teden od 10. do 18. ure.

D. D.

SMUČARSKI SKOKI

Dobre uvrstitev Kranjčanov v ČSSR

Banska Bistrica — Na tradicionalnem mednarodnem tekmovanju v smučarskih skokih na plastiki v znamenem čehoslovaškem smučarskem centru so tudi letos nastopili skakalci kranjskega Triglava in državna mlačinska reprezentanca. V konkurenči okoli 100 skakalcev so mladi Kranjčani dosegli vrsto odišljnih uvrstitev.

Rezultati — mlajši pionirji: 1. Jagodic (Triglav), 2. Lamper (ČSSR), 3. Knafl (Triglav); starejši pionirji: 1. Benko (ČSSR), 4. Mubi, 5. Z. Kešar, 10. Šenk, 12. Kropar (vsi Triglav); mlajši mladinci: 1. Kovač (ČSSR), 2. Debeljak (Ilirija), 4. Golob (T. Velenje), 11. Šmid, 13. Remic (oba Triglav); starejši mladinci: 1. Švagerko (ČSSR), 2. Škerjanc (Triglav), 3. Verdev (Braslovče), 4. Dolenc, 7. Justin, 8. J. Kešar, 12. Silar, 13. Slatnar, 14. S. Štirn (vsi Triglav); člani: 1. Jelenski (ČSSR), 5. Česen (Triglav). J. Javornik

NOGOMET

V primeru zmage s Hajdukom

Kranj — Nogometni kranjskega Triglava se vneto pripravljajo na svoj najpomembnejši nastop v do sedanj 70-letnem zgodovini kluba, na srečanje z ekipo Maribora v finalu tekmovanja za pokal maršala Tita na področju Slovenije. Tekma med enaštericami, ki sta se letos že srečali v prvem kolu slovenske nogometne lige, bo v četrtek, 8. septembra, ob 17. uri na stadionu Stanka Mlakarja v Kranju. V predtekmi ob 15. uri se bosta pomerila za pokal Zvezde socialistične mladine Jugoslavije Zelezničar iz Maribora in zmagovalci tekme med Izolo in Ljubljansko Olimpijo. Če bo kranjski Triglav doma ugnal ekipo Maribora, bo njegov naslednji nasprotnik Hajduk — prvoligaš iz Splita. (cz)

Odbojkarski finale za pokal maršala Tita — V soboto, 3. septembra, ob 18. uri bo v televadnici osnovne šole Franceta Prešernca v Kranju finalno srečanje za pokal maršala Tita za področje Gorenjske med odbojkarcami kranjskega Triglava, novim članom druge slovenske lige, in ekipo Bleda, ki je v minuli sezoni igrala v drugi zvezni ligi.

Nogomet Triglav : Primorje — Nogometni kranjskega Triglava se bodo v trejem kolu slovenske nogometne lige pomerili s Primorjem iz Ajdovščine. Po dveh zaporednih porazih na gostovanju v Mariboru in v Murski Soboti bo skušali v prvem nastopu pred domačim občinstvom osvojiti tudi prve prvenstvene točke. Tekma na Stadionu Stanka Mlakarja se bo pričela v nedeljo, 4. septembra, ob 16.30.



Osemdeset cvetov naenkrat — Vneti gojitelj rož Mihael Colnar na Delavški 4 na Jesenicah ima kar stodeset lončkov različnih okenskih rož, da tistih v vrtu sploh ne omenjam. Veliko veselej ima za vrzle. Dnevno mu samo zitavim vzame kar nekaj uric časa. Prava posebnost pa so ti kaktusi, na katerih je hkrati cvetelo kar osemdeset cvetov. Škoda je le, da cveto le štirindvajset ur. J. Mrožje.

DEŽURNE TRGOVINE

V soboto,

3. septembra bodo dežurne naslednje prodajalne Trgovske in gostinske delovne organizacije Živila Kranj na področju:

TOZD maloprodaja Kranj: SP Pri Peterku, Kranj, SP Pri Nebotičniku Kranj, SP Oskrba, Kranj, Begunjska 4, SP Planina Kranj, Zupančeva 24, PC Planina Kranj, SP Predvor, PC Britof od 8. do 20. ure, SP Šenčur, PC Bitnje od 8. do 18. ure.

TOZD Delikatesa Kranj: Delikatesa Kranj od 7.30 do 14. ure, Dom Srednjega voda od 8.30 do 14. ure, Hrib Predvor, Kočna Jezersko, Klemenc Kuplje in Krvavec Čerkle od 8. do 20. ure. Na vasi Šenčur in Naklje od 8. do 14. ure.

V nedeljo

pa bodo dežurne naslednje prodajalne:

TOZD Delikatesa Kranj: Delikatesa Kranj od 7.30 do 11.30, Krvavec Čerkle od 7. do 11. ure, Naklje v Naklju od 8. do 12. ure in Na vast Šenčur od 8. do 11. ure.

TOZD maloprodaja Kranj: Gorenjka Čerkle od 8. do 11. ure.

SKOFJA LOKA

SP Groharjevo naselje, mesnica Groharjevo naselje

TRŽIČ

Mercator, Deteljica, Mercator, Trg svobode 21, Mercator, JLA 6

Če je plača le žepnina

Ker vsak dan slišimo o prizadevanjih delovnih kolektivov, da bi naredili, kar največ zmorejo, da podaljšujejo delovnike in delajo ob sobotah ter krajšajo kolektivni dopust, da bi izpolnili proizvodne in izvozne plane, je skoraj neverjetna novica, da v škofjeloških Inštalacijah delavci ignorirajo sklepe in priporočila za podaljšani delovnik septembra in oktobra s tem, da bi pozimi delali uro manj. Ne premakne jih niti grožnja, da bodo prav gotovo, če ne bodo bolj zgrabili za delo, leto zaključili z rdečimi številkami.

Ceprav so v Inštalacijah ob sicer nekaj manjšem številu delavcev planirali manjši celotni prihodek in dohodek kot lani, ki naj bi ga dosegli ob večji pripravljenosti za delo in večji strokovnosti, z boljšo organizacijo dela in večjo delovno disciplino, se je ob polletju pokazalo, da večino planskih ciljev niso dosegli in tudi slabo kaže, da bi bilo ob koncu leta bolje, zato obstaja upravičena bojanje, da bodo imeli ob zaključenem računu negativno bilanso. Vzrok za upadanje do-

hodka je prav gotovo treba iskati v upadanju gradbenega dejavnosti, vendar pa so delavci sami k zunanjim vzrokom dodali tudi vrsto notranjih slabosti.

Celoten prihodek je bil po šestih mesecih le za 2 odstotka višji kot lani v enakem času, vendar 9 odstotkov nad planom, dohodek pa je bil 5 milijonov nižji kot lani in za 17 odstotkov pod planom. Čisti dohodek, iz katerega se izplačujejo osebni dohodki in se oblikuje poslovni rezervni in

sklad skupne porabe, je bil kar za 6,2 milijona dinarjev nižji kot lani in zadošča komaj za pokritje do sedaj izplačanih osebnih dohodkov in za rezervni sklad. V poslovnem skladu je le 1,6 milijona dinarjev, kar je za 120-članski kolektiv enako ničli. Lani v tem času so imeli v tem skladu 10 milijonov dinarjev. Sklada skupne porabe ni, kar pomeni, da prihodnje leto ne morejo računati na regres za malico, za dopust in na stanovanjska posojila.

Da gre vse navzdol, kažejo tudi kazalci gospodarjenja. Dohodek na delavca pada, ceprav je letos manj zaposlenih. Enako čisti dohodek, akumulacije je komaj 28 odstotkov lanske. Osebni dohodki in sredstva sklada skupne porabe so večji za 22 odstotkov, plače so v Inštalacijah nad povprečjem občine in znašajo za prvo polletje v poprečju nekaj čez 18.000 dinarjev. Stroški so se povečali na 38 odstotkov, kar pomeni, da slabše prodajajo svoje storitve, oziroma z večjo produktivnostjo in svojimi cenami ne krijejo visokih podražitev materialov, energije in drugih stroškov.

Na torkovem zboru delavcev je direktor Janez Sitar opozoril, da jih letos lahko reši le več dela, dolgoročno pa tudi spremembra programa. Ceprav je opozarjal, da kolektiv s slabim odnosom do dela, z zavlačevanjem rokov izdelave in slabim odnosom do porabe materiala drvi v pogubo, ni kazalo, da bi to delavce kaj prida prizadelo. Po drugi strani pa so bile tudi nekatere pripombe delavcev glede na nekatere poslužek in še dohodek, ki ga bodo ustvarili z novim proizvodnim programom — proizvodnjo peči na trda goriva Lokaterm. Vendar je s svojim predlogom skoraj izval strajk. Mnogim delavcem namreč predstavlja zaposlitev v Inštalacijah le socialno varnost, osebni dohodek žepnino, glavni dohodek pa si ustvarja s šušmarstvom. Prav tako je direktor že pred časom predlagal, naj bi vsi zaposleni v režiji delali 10 odstotkov de-

lovnega časa med vodnji.

Ker se nobed sklepov ni uresničil, delovnik podaljšal delalo v proizvodnji dirlnih le nekaj delavskih svet v srednjem direktorja se enkrat zahteval, da delavci pobudo, ker pomembna in spoštovanje rokov izdelave in rešitev. Zahteval proti delavcem, da ne bodo držali plinskega ukrepa.

Hkrati je delavci menil, da bi lahko ukrepe sprejeli že bili bolj učinkoviti, njimi prav govoriti, saj so žak gospodarski beništva, kamor so laterji, globji. Gtudi vzroki za takšna dela in za slabu zultate ob polletju tudi vseh notranjih slab poslovni rez pripisati le slabemu delavcu, temveč so delavci strani očitali, da so zanje preveliki poceni, da je predstavnični omaric za tabilna zaradi nroma preveč familijsov med kolektivom vzhodni kontrolli prečni do polizelkov, jo iz drugih tovarne.

Dekletom na Doliču ni dolgčas

Kadar slišim praviti o Doliču, se nehote spomnim na svoje prvo srečanje z njim. 1972. leta je bilo, ko so ravno zidarji prezidavali kočo. Z vseh končev smo se zgrnili zvečer. Na Doliču pa nobenega prenoscnika več. Kaj zdaj? Utrujeni, izmučeni, noč je tu. Prijatelji me dražijo, da naj se kar s kakšnim zidarjem zmenim... Potem se le zmuznem na stopničce, kjer je nekaj žimnic. Okleinem se ene kot odrešilne bilke. Ne spustum je, si recem, pa če jo kar po stopnicah položim... Upravnica je bila takrat neka velika, postavna žena. Pravi komandan. Rézka, na videz groba. Tako nas bo ven zmetala, da bo le kaj, se mi je zdelo. Spodaj je bila vse hujša gneča, vse manj upanja, da bom dobila vsaj pol postope. Pa se naenkrat oskrbnica pojavi na stopniču: „Ženske, za meno!“

Kot bi se mi Marija pokazala, se mi je zazdela. Kako se mi je oddahnilo! Peljala nas je v vrhnoj sobo. Vse smo doble ležišča. Moški pa so se potem položili kar po tleh. Slavko je zjutraj jamral, da je imel noge v straniču. Marjan pa je povredil, da je imel glavo vso noč na tehnici v vezi. Da si bil le pod streho!

Takrat je imela Tržaška koča na Doliču okrog 50 ležišč. Danes jih ima pa 150. In če je sila, jih spravijo vanjo tudi po 300.



VELIKE PRIJATELJICE — V koči na Doliču je zadnjii dve leti za oskrbnico Ivanka Jalen, ki je prejšnja leto imela na skrb Planiko. Dobro se počuti tu gori s svojimi dekleti, ki so pridružene. Urna in ves čas dobre volje. Prav nič manj ne naredijo kot kakšne izkušene gornice. Studentke so, pa jim za nobeno delo ni težko prijeti. No, najtežje je ovijati rjave, kajti tu perejo vse na roke. Sicer pa, če bo Ivanka tu, bodo se prileže. Najlepše počitnice so v gorah! — Na slike: oskrbnica Ivanka Jalen, Suzana Konča iz Gorj, Zdenka Hostar iz Gorj, Simona Pretnar in gospodarica Marica Okršlar — Foto: D. Dolenc

Lovstvo ni le odstrel divjadi

V 28 lovskih družinah na Gorenjskem deluje prek 1600 članov — Gospodarjenje z divjadjo in lovišči strokovno usmerja Zveza lovskih družin za Gorenjsko — Delo in težave lovcev predstavlja predsednik izvršnega odbora zveze Janez Konc in njen strokovni tajnik Branko Galjot

KRANJ — Lovska organizacija je doživela do danes skozi desetletja velike spremembe tako v organiziranosti kot oblikah in vsebinah delovanja. Vseeno je med ljudmi še vedno močno razširjeno staro pojmovanje, če da lovci streljajo divjad samo zaradi poceni pridobivanja mesa, nimajo pa odprtih oči za probleme, ki jih prebivalstvu povzročajo živali. Da bi prispevali svoj delež k odpravljanju take miselnosti, smo zaprosili za pogovor o delovanju lovcev predstavnike Zveze lovskih družin za Gorenjsko.

»Na Gorenjskem imamo,« pojasnjuje strokovni tajnik zveze Branko Galjot, »28 lovskih družin; med njimi so 4 v jesenški, 2 v tržiški, 6 v kranjski, 7 v radovljški in 9 v škofjeloški občini. V njih je združenih prek 1600 članov, ki uresničujejo svojo dejavnost na dobrih 140 tisoč hektarjih lovnih površin. Vsako leto se naše vrste pomnožijo za približno 60 novih članov, katerih pripadnost organizaciji je skoraj doživljenska. Med lovci je največ delavcev, bolj malo — nekako okrog 15 odstotkov — pa je kmetov.

Ceprav v zakonodaji o društvi na široko odpira vrata za vstop članov v tudi v naši organizaciji — vanjo se lahko vključi vsak občan po 18. letu starosti, mora pripravnik izpolniti v dveh letih mnoge zahtevne obveznosti, predvsem delovne, za sprejem med lovec pa opraviti dokaj obsežen in strog teoretični ter praktični izpit. Za Gorenjsko bi lahko na splošno ocenili, da je lovstvo glede na število članstva in obseg lovišč primerno razvito.«

Gorenjska lovišča, ki so sorazmerno majhna, so trenutno organizirana v treh lovskogojtvenih območjih — triglavskem, karavanškem in loškem. Zaradi sodobnejšega gospodarjenja v njih in boljše povezave usklajenosti z delovnimi organizacijami s področja lovstva načrtujejo skorajšnjo povezano nižinskih, sredogorskih in visokogorskih lovišč v gorenjskem območju, tako da bodo sodelovale vse lovske družine in Zavod za gojtive divjadi Kozorog iz Kamnika, pa triglavsko območje, s katerim bodo poleg delovne organizacije Triglavski narodni park gospodarie nekatere primorske lovske družine.

»Lovstvo ni le odstrel divjadi,« naglaša predsednik izvršnega odbora Zveze lovskih družin za Gorenjsko Janez Konc, in nadaljuje: »Njegova prvenstvena naloga je varstvo in gojitev divjadi. Pri tem vlagamo gorenjski lovci velike napore v oskrbovanje divjadi; okrog 20 hektarov krmnih njiv, kar je še vedno premalo, zasejemo z ajdo, oljno repico in drugimi kulturnimi, opuščene travniku urejamo v pašnike, pozimi pa v krmnico nanošimo od 70 do 80 ton zrnate hrane. Razen tega skrbimo za vzrejo male divjadi, zlasti fazanov in rac, naselitev novih živalskih vrst, zaščito izumirajočih vrst ter opravljanje gojitevno-čuvajske službe. Pri izpolnjevanju slednjih nalog je treba posebej omeniti široko slovensko akcijo za zaščito velikega divjega petelina, poljske jerebice, ujed, vidre in drugih močno razredčenih živalskih vrst. Skupaj z gozdarji skrbimo predvsem za zaščito ožrega živiljenjskega prostora divjega petelina. Nekaj uspehov smo zadnji čas dosegli tudi pri odkrivanju krvolova.«

Pri upravljanju lovišč so gorenjski lovci dosegli veliko zaradi temeljitega sestavljanja in urešnjevanja srednjeročnih lovskogospodarskih načrtov, ki so po lovsko-gojt-



Janez Konc (levo) in Branko Galjot (desno) ocenjujeta razvitost gorenjskega lovstva za primerno — Foto: S. Saje

venih območjih usklajeni s potrebami drugih uporabnikov prostora. Z letnimi načrti stalno opredeljujejo obseg dela v loviščih, odstrel divjadi in finančno plat poslovanja. Višino odstrela redno ocenjujejo na letnih pregledih, kjer analizirajo tudi njegove rezultate. Načrtovanega odstrela največkrat ne dosegajo pri jelenjadi in divjih prašičih zaradi pogostih selitev teh vrst divjadi. Kot ob tem lovci poudarjajo, se v javnosti večkrat pojavljajo nerealne zahteve po iztrebljanju določenih živalskih vrst, ki povzročajo škodo na podelkih; pri njihovem odstrelu pa bi bili uspešnejši, če bi drugi uporabniki prostora tesneje sodelovali z lovskimi organizacijami.

»Veliko težav imamo lovci,« povzema opis dela v družinah Janez Konc, »tudi z obdelimi živalskimi vrstami. Največja katastrofa je garjavost gamsov, ki je v desetih letih nekatera gorenjska lovišča povsem izpraznila, v drugih pa močno zmanjšala število gamsov. Tako smo se med usklajevanjem planov letaščno pomlad dogovorili, da bomo v okuženih loviščih odstreljevali samo vidno obolelo gamso. Žal se tega dogovora povsod ne drže; v lovskih družinah v Stari Fužini in Bohinjski Bistrici so „padli“ tudi zdravi gamsi.«

Bolje kot z garjavostjo je s steklinjo; zadnjo steklo lisico so zasledili začetek poletja v škofjeloški občini, drugod pa ni bilo znakov stekline. To in pa majhno število lisic daje slutiti, da se val stekline seli z Gorenjsko. Usmeritev za gospodarjenje z divjadjo in lovišča na Gorenjskem strokovno oblikujejo v Zvezi lovskih družin. Njene naloge so poleg tega vodenje izobraževalne dejavnosti, organiziranje lovskega strelstva, usklajevanje priprav na področju SLO in družbenih samozaschite, vzdrževanje delegatskega stika med družinami in Lovsko zvezo Slovenije ter sodelovanje s sorodnimi organizacijami doma in v zamejstvu.

Zaradi ohranjanja živiljenjskega prostora divjadi bo v bodoče nujno tesnejše povezovanje lovcev s kmeti, gozdarji, urbanisti in vsemi uporabniki prostora pri reševanju konkretnih problemov. Naloga, ki bo vse bolj v ospredju lovstva, bo varstvo vsega živila v naravi, tudi rastlinskih vrst. Ob tem bo treba skrbeti za stalno strokovno izpolnjevanje lovcev in dosledno uresničevanje sprejetih smernic pri gojiti divjadi. Pomembna obveznost bo, ne nazadnje, prizadevanje za nadaljnji razvoj in utrjevanje samoupravne organiziranosti lovstva.

Stojan Saje

Nič je ne zadrži mena imajo že kar hrbitnika. A, kaj bi posebna ljubezen nikoli ne more nad.

Že od malega gor. Ko ji je bilo starče Matija Klinar, ki je že skoraj 30 letnik društva, prvič Dolič. Bila je zravnala prvič prvo kočo, tukaj in dobro se se spomini na Trentarja, tesar vnosilni tram sem pot iz Trente sem kerm koncu je imel nekakšno „kozo“, težo na tla postope. Vso kočo so na koncu sem gor. In koča zanima. V sobi di v tri „štuke“, in na najvišjem in g to, se ti je zdelo, avionu, pripovedu.

Tri meseca je na. Okrog 5.000 na leto na Dolič obišče od 15 do 20. Vsak dan iz Trente sem v dnevna konjenje okrog 300 kilogramov. A to se vedno njič jim je zmanj kolohni pijač. Tudi otrok mora so naročili, da jih helikopter pripelje, so mogla dekleta kdaj bo prišel, in vili s terase pred zehete, pa je spustilih 300 ali 400 metrov. Kako so se nuketa! K sreči je priskočila skupina Čebnov, da se priskoti. Že sam se komaj stezic, ne pa se s vorom. No, pa je vse uredilo. Zdaj do konca ne bo več teh pijač.

Hudo je, ker ko ne vode. Imajo kar ni užitna. Za last vso prekuha. Vojnik naredi kakšno tos bo treba sploh rezervoar za vodo pa moral helikopter. To res ne bo.

Neverjetno, kako ljudje vrgli v hrib jo tudi na Dolič. tedna je bila grena kleta komaj zmago, strežbo sploh kovalo postelj. Indih sobot in nedelje soboto v se prišlo 100 ženskih, drugo soboto bo obna Kredarici, tretji letos ni prisel na T do že zmogli. Patečivale, v dolini.

PRED SREČANJEM GORENJSKIH TEKSTILCEV

Krojeve plašče ljudje cenijo

jeloški Kroj je iz delavnice s petimi delavci in dvema šivalnima jema sam zrasel v danes po vsej Jugoslaviji in na tujem cenjeno rno ženskih in moških plaščev, kostimov ter jop — V zadnjih najstih letih milijon Nemk in Švicark nosi v Kroju izdelan plašč izvoz gre polovico izdelkov, zato v Kroju nikakor ne morejo smeti, da ne morejo brez kopice papirjev uvoziti niti igle

za je preprosta, Krojeve ljudje cenijo. Zavoljo tkanine, skrbne izdelavničnih linij, pisane izbire, ki nimajo idealnih tež, dobijo udoben plašč. Če ženska pride in na obešalniku išplašč, je to za nas najboljša reklama, pravijo v Kroatenske jih res iščejo, tatera tudi zavoljo tega, da na cesti natančno kaže, kot ga bo kupila, ne da. V Kroju za vsako presejajo 300 do 500 novelov, vsak ima 5 do 8 prodajo gredo po vsej svetu.

Steta je odlika krojeve. Kvaliteta v najširšem besede, pravi direktor Zihrl, saj pojem kvalitete le dobr izdelki in temeza cena, temveč niz za katere moraš skrbeti steta, da dajo rezultate.

Upravljanje dobavnih rokov kar posebej pri izvoznih poslih zahteva tudi popoldne, ob sobo iz drobnih stvari, ki vsebuje poslovne običaje, kvaliteta, ki roditi zakupca. Prav zavoljo te danes prodaja plašče Jugoslaviji, trg se mu zapira. Kar polovico danje pa gre na najzahitnejše Švice in ZA-Nemčije. Škofjeloški lani na tuje prodal za jihov dolarjev, letos pa povečati za skoraj. Resda to ni čisti raj jih tuji kupci preiskano. Toda drugače

ne gre, saj so domače prednike, v tujini, posebej na razvitem zahodu, pa je seveda konkurenca ostra. Pred osmimi leti jim je še uspeval klasični izvoz in štiri sezone so tudi v Švico in Nemčijo prodajali plašče, izdelane iz domače tkanine. Nato pa je postajala vse dražja. Če bi danes uspevali prodajati na tuju plašče iz domačih tkanin, bi z izvozom zaslužili 4 milijone dolarjev, rečena Janez Zihrl. Klasični izvoz je zaradi večjega deviznega učinka, kar je tudi zavoljo prodaje lastne pamet, nenehni Krojev cilj. Resda je bila primarna industrija pri nas dolga lata potisnjena v ozadje, pravi Janez Zihrl, toda razkoraka ni moč nadomestiti v nekaj letih in sedaj prihaja do problemov, ker se dohodek prehitro preliva od finalistov k primarcem.

Krog od pridelave bombaža in volne do prodaje oblačila mora biti pač sklenjen. Pri nas se je v povojnih desetletjih dohodek iz tekstilne industrije preveljal v druge panoge, čeprav je bil tekstuilu za lastni razvoj zelo potreben. Povrh vsega je bilo seveda lažje graditi predelovalno industrijo in pozabljati na surovinsko osnovo. Predelovalne tekstilne tovarne so ponekod zrasle samo zavoljo zaposlitve žensk,

Danes imamo zato pri nas tudi slabe izdelovalce konfekcije. Nič ne bi bilo narobe, če bi poiskali sebi primerno usmeritev, saj trg ne zahteva le odlično skrojene konfekcije iz odličnih tkanin, temveč tudi

zelo daljnovidna in pametna usmeritev. Poprej so nameči šivali vse, kar je pač kdo naročil. Nato so se odločili le za izdelovanje ženskih in moških plaščev, ženskih kostimov ter ženskih in moških jop. Torej tudi znotraj tako imenovanega težke konfekcije so se ozko specializirali. Svoje delo so gradili na kvaliteti v najširšem pomenu besede, zato specializacija ni bila sama sebi namen. Sprva je seveda povzročala denarne težave, saj je proizvodnja postala izrazito sezonskega značaja, toda v tem letu so jih tudi s pomočjo bank prebrodili. Tudi zavoljo tega, ker jugoslovanski trg zanje ni bil nikoli zaprt.

Tekstilna industrija pri nas nikoli ni bila prototipna, delala je prej v težkih kot normalnih razmerah, zato danes tekstilcev ni med zgubari, pravi Janez Zihrl. Res, v katerokoli tekstuilno tovarno danes pogledamo, najdemo pridne delavce. Tudi v škofjeloškem Kroju delavka dela polnih sedem ur, če odstevemo pole ure za malico, pet minut zjutraj, da se počese, pet minut ob dveh, da teče na avtobus... Njihova produktivnost je na evropski ravni, merili so jo že primerjalno in dognali, da vsa tovarna 98,7-odstotno dosega evropske norme. Nekaj desetink gre seveda tudi na razvitem zahodu vrtijo sodobnejši stroji. Nekaj več jih je kot na razvitem zahodu tudi v režiji, čeprav imajo v Kroju med 387 delavci le 32 režicev, kar je za naše razmere seveda zelo malo. Posedanja in zapravljanja časa po pisarnah nikoli niso poznali. Že pred tremi leti so dali veliko veljavno proizvodnemu delu, očemer pri nas danes vse več govorimo in pridna ter izkušen-



na delavka v proizvodnji je danes dobro plačana. Sistem na grajevanja resda še ni povsem dodelan, saj zavoljo minulega dela težko dobro nagradijo mladega, pridnega delavca.

Kroj ima danes kar 69 štipendistov. Danes pač ni več takoda, da bi po končani osnovni šoli prišla dekleta delat, danes prihajajo v tovarno izobraženi mladli ljudje, ki pa seveda prav tako potrebujejo še praktične izkušnje, temeljitejšje poznavanje stroke, kar lahko da le delo v tovarni. Stevila zaposlenih v tovarni na Trati sicer ne nameravajo povečati, štipendiste imajo zavoljo tega, ker bo čez nekaj let kar 50 delavk šlo v pokoj. Nove delavce pa potrebujejo v Krki na Dolenjskem, ki so jo prevzeli leta 1977, ko je propadel Krim v Ljubljani. Zagotovili so jim tedaj socialno varnost in danes je takoreč podaljšana Krojeva šivalnica. Tudi za družbeni standard so v Kroju zadnja leta dobro skrbeli. Že deset let imajo prakso, da stanovanje tovarna ne kupuje, temveč daje stanovanjske kredite za nakup, gradnjo ali prenovo stanovanja. Letos je po 300 tisoč dinarjev kredita prejalo kar 28 delavcev. Stanovanjski problem tako praktično nimajo. Dosegli pa so še nekaj. Vsaka dve do tri leta delavci lahko letujejo v tovarniških počitniških prikolicah ali stanovanjih. Poprej, danes pa spet vse bolj, si marsikatera delavka letovanja na morju drugače ne more privoščiti.

Problem, ki danes najbolj načine žive vodstvu in samoupravnim organom, je devi-

zne narave. Kako je mogoče, da nam pri toliknem izvozu družba ne zaupa, da bi lahko brez kopice papirjev kupili na tujem šivanko, ki se zlomi pri šivalnem stroju, se sprašujejo. Vsak teden potrebujejo sto do dvesto igel, ki jih doma ni moč kupiti, njihov uvoz pa je na blagovnem režimu in v Beograd mora nekdo, da zbere vseh 17 dokumentov. V vrednosti njihovega izvoza pa igle predstavljajo 0,0001 odstotek.

Brez šivanke šivalni stroj seveda ne dela, brez posebnega noža ni moč rezati krojev, brez posebnega papirja bi se moral vrniti na star način krojenja, brez drobnega dočka plašč ni moderen... Same drobnarje, ki pa seveda lahko krepko motijo proizvodnjo. Na mestu je torej vprašanje, ali izvozniki res ne morejo sami razpolagati z delčkom deviz, z enim ali morda dvema odstotkoma, da se jim proizvodnja — tudi izvozna seveda — ne bo ustavljal.

Kroju danes za lastni uvoz ostane 14,3 odstotke ustvarjenih deviz. Kot konfekcionarju mu jih sicer ostane 44,3 odstotke, 30 jih nameči zdrži v izdelovalci tkanin. Vendar vse kaže, da se bo delež do konca leta krepko zmanjšal, kar seveda pomeni težave v proizvodnji. Tekstilci so družbi prvi ponudili makro koncept pokrivanja uvoza z izvozom in se obvezali, da bodo dali družbi 35 odstotkov ustvarjenih deviz, znotraj panoge pa se bodo dogovorili sami. Če bi tako naredile vse panoge, bi bilo deviz dovolj.

M. Volčjak

ED (POBITIMI) BIKI IN KRAVAMI V ŠKOFJELOŠKI KLAVNICI

Udar pištola in biku je spodneslo noge

Prerivali so se po hodniku in zvedavo pogledovali v klavnicu, ker je kosila smrt. Brez usmiljenja — saj smo jih zredili zato, da jih pojemo — so padali pod udarcem pištole.

Skofja Loka — »28 bikov in krav čaka na zakol,« je v torek zjutraj pripovedoval Jože Dolinar iz Podgorje v Poljanski dolini v škofjeloški klavnici. 23 let opravljeno delo in v tem času so ga biki že nekaj z breami spravili na kolena in zadnjico jih je vlekel iz Sore in lovil okrog Name avtobusni postaji. »Saj poznate pesem de krava (bik) v trgovino,« se pošali. »Bik nik, enak danes kot pred 23 leti, ko sem ga potegnil čez hlevski prag. Le da sem bolj izkušen in vem, kako ga, razposušega, ukrotiti. Ne s palico, to se pozna na tu, temveč na lep način, z uzdo, če ne gre grege.«

Besede njegovega »sefa«, vodja klavnice na Raztresna, češ ko bo Jože odšel, bomo vrali zaposlit dva hlevarja, niso le laskav-

nje, temveč priznanje dobremu, zavzetemu delavcu. Jože prevzema živilo na razkladnem mestu in jo mimo tehtnice (zdaj tehtajo le meso) vodi v enega od boksov. V torek dopoldan s prevzemom ni imel veliko dela. Do enajste ure je »raztovoril« le en kamion in še na njem je bilo le eno govedo — bik iz Hrastja.

Dokler so izplačevali živini dodatne premije, od 20. junija do 12. avgusta, so kamioni prihajali s tereno po dvakrat na dan povsem polni. Po 90 goved naenkrat smo imeli v boksih, zdaj jih imamo le 20 do 30.«

Ko so si mesarji po klanju prasičev zopet nadeli predpasnike ter si prizvezali obok »kolekcijo nožev«, je Jože pričel goveda drugi za drugim spuščati po hodniku proti klavničnim vratom. Biki in krave so se prerivali

na hodniku, kdo bo prvi, ne da bi se zavedali, da ta pot vodi edino pod mesarski nož. Usmiljenja in jokanja ni bilo, kajti bike smo zredili zato, da bomo vse po vrsti poklali in jih pojeli kot zrezke, klobase, salame... Udarec pištola in biku je spodneslo noge. Še zadnji pogled po »stostranstvu« in vitla je omotično žival že potegnila pod strop, mesarji pa so ji medtem v vobotom vrat spustili kri. Krvav nož, s krvjo oškropljeni mesarji, kri na podu — vse to naključnemu opazovalcu, četudi gre za žival, ni prijetno opazovati. Mesarjam pa je to delo, poklic, ki ga, razumljivo, tudi z veseljem opravlja.

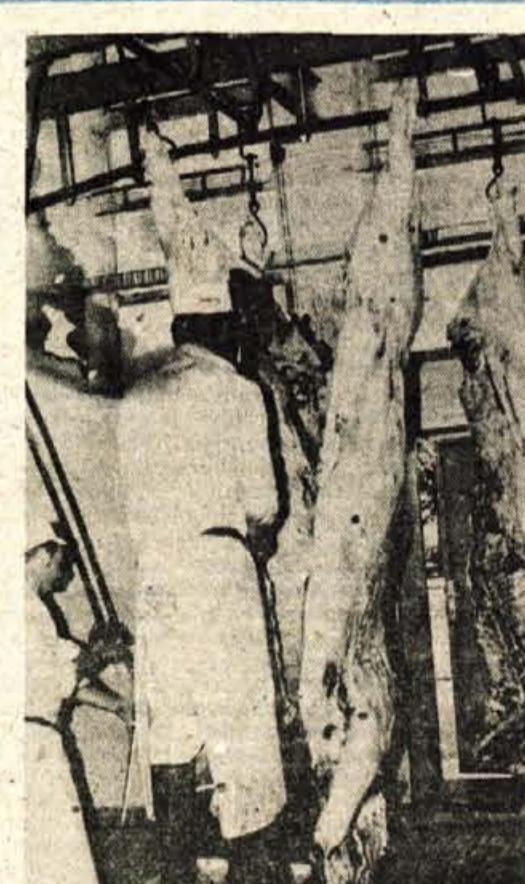
Pogumno je stopil v klavnico bik številka 5532. Se zadnjič je pogledal lastnika in skrbnika, kmeta iz Besnice, in tudi tega bika je tako kot prejšnje doletela enaka usoda — nož.

»Se dva meseca sem ga nameraval pitati, toda pričele so ga boleti noge in se mu upirati krama. Ni kaka »mrcina«, od 500 do 600 kilogramov ima. Običajno pride pogledat v klavnico, če mesarji delo pošteno opravijo; prisostvujem pri tehtanju in tudi takoj izvem, koliko sem zasluzil. Pred leti sem v Kranju odkril, da sta dva bika, moj in se od nekoga, imela enaki številki. Od takrat tudi malce nezaupanja,« je povedal kmet.

Sicer pa se v klavnici kmetov ne branijo, celo veseli so, da pridejo. Pri vratarju jim dajo bele halje in omogočijo, da se nemoteno pomešajo med mesarje. Opazujejo, nadzirajo... Pri tem so pogosto tudi razočarani, saj so pričakovali več mesa (in denarja). To da merjenje »na oči« ali s posebnimi tabelami ni zanesljivo in pri tem se je mogoče uštetiti tudi za 50 in več kilogramov.

Medtem ko so mesarji devali biki iz kože, odstranjevali drobovinu, rezali glave in odstranjevali vzbodne rane, so veterinarski inšpektoři pregledovali jetra, srce, pljuča in druge organe. »Sumljivo meso pošljemo v preiskavo Zavodu za socialno medicino in higieno Gorenjske in na podlagi njihovih izvidov ga namenimo ali za ljudsko prehrano ali za predelavo v kostno in mesno moko v Domžale. Avgusta smo zavrgli meso štirih goved, tri so zdaj v preiskavi. Posebno pa smo pozorni na kakovost mesa, kadar gre za zaslini zakol,« poudarja Marko Oblak.

Ceprav mnogi kmetje menijo, da meso razvrščajo v posamezne kakovostne razrede mesarji, to delo za vso Jugoslavijo opravljajo pooblaščeni kontrolorji delovne organizacije Jugoslovenskega inšpekta.



Delovni utrip iz škofjeloške klavnice

cije Jugoslovenskega inšpekta. V škofjeloški klavnici ima to nalogu Rado Šušteršič.

»Meso ocenjujem na podlagi meril, veljavnih v vsej državi. Pri tem upoštevamo njegovo zamaščenost, sestavo, barvo in tudi to, kako je žival »nabit« z mesom, ali ima lepo zaobljena stegna ali ne... V Sloveniji smo se dogovorili, da vse krave, ki imajo eno telo in niso starejše od treh let, uvrščamo med mlado pitano govedo. Sicer pa starost goved ugotavljamo po zobeh, po hrustancu na hrbitu in barvi kosti. Na ta način razvrščamo meso v tri skupine — teleče, junčje in goveje. Če ima žival dva para stalnih zob, gre za junca, če ima tri, za govedo...«

C. Zaplotnik



Podlogar že 23 Lado Raztresen, vodja škofjeloške klavnice.

Rado Šušteršič, kontrolor Jugoslovenskega inšpekta.

Marko Oblak, veterinarski inšpekтор.

ing. pavle hafner:

rimsko cesarstvo

Kakor sem že omenil, so bili Rimljani veliki ljubitelji raznih omak. Kulinarčni pisci so opisovali te omake, da so nam še danes poznane. Na žalost tem opisom manjkajo količine posameznih sestavin.

Omala »liquamena« ni smela manjkati pri nobenem obedu. Ta omaka je bila tako razširjena, da so jo že industrijsko pripravljali.

Pripravljena je bila iz sardel, katere so očistili in zložili v lesene kadičke. Dodali so veliko količino morske soli in divjo meto, dobro premešali in pustili zmes počivati preko noči. Nato so jo pretresli v glinaste lonce in jih postavili za mesec dni na sonce. Potem se zmes z debelimi bat zmečkali, dodali večjo količino česna in jo močno zalili s starim vino. Omaka se je sčasoma zbistrila, ker se je vsa goša sesedla na dnu. Čisto tekočino so preliili v vrče in tako je bila omaka pripravljena. S to omako so prelivali meso in ribe. Omaka je bila zelo slana in je popolnoma spremenila osnovni okus mesa ali rib.

Iz afriškega zelišča »silphium« so pripravljali omako ostrega okusa. Vanjo so dodajali perzijsko smolo, imenovano asafetid. Smola je imela oster okus in smrdeč vonj. Rimljanskim sladokuscem je bilo poznano, da ima lahko tudi slabo dišeča omaka prijeten okus. Spomnimo se na najboljše francoske sire. Te omake so imele okus sličen starim sirom.

Svojo kuhinjo so Rimljani zalačali iz vseh delov Sredozemlja. Svinjske šunke so uvažali iz Galije (Francija), ostrige s Sicilije, zelenjavno iz Alžira in Tunisa (Kartagine). Polže iz Britanije so doma redili na mleku, da so se poredili. Žito, gazele in antilope so dobavljali Egipčani. Začimbe so prihajale iz Mezopotamije, Perzije in Libije.

Okupacija rodotvornih delov jim je prinašala blagostanje in veliko izbiro hrani in začimb. Vse to je vplivalo na razvoj in pestrost prehrane. Lucullus, bogatin in slavnih vojskovodja spada med največje svetovne sladokusce. Prijatelj je gostje, ki se danes ježijo lase vsem svetovnim gastronomom. Rimljanska pojedina ni bila samo kulinarčno doživetje, temveč je bila povezana z zabavo, erotiko in rekreacijo. Med pojedino so nastopale plesalke. Po pojedinih so se gostje kopali v toplem bazenu, se pustili masirati in namaziliti. Sledilo je erotično izživljvanje, počitek in zopet pojedina.

Rimski gastronom Apicius je v prvem stoletju našega štetja napisal kuhrske knjige, ki nam razoveda takratno kulinariko. Jedilniki velikih gostij so bili prefinjeno sestavljeni. Na mize so prihajale kuhanje in pečene ribe iz Tibere, prelite z »liquameno«, polži, ki so bili posebej rezeni, pečeni golobi, obloženi z ostrigami iz Ostie, posebni purani v velikosti mladih piščancov, katere so dobivali s Korzike, na raznju pečeni piščanci, obloženi z eksotičnim sadjem, jastogi in jegulje, prelit z omako iz zelišča »silphium«, kuhania in dušena govedina, položena na kuhanem kašu, v katero so vmešali morske mehkuze, mladi pečeni pujski, katerih trebuhe so napolnili s purani, kuhanem in pečeno meso antilop, gazel in divjih koz z dodatkom stročnic.

Poslastica so bili pečeni piščanci z omako iz kopra, divje mete, kisa, dateljnove, liquamene, olivnega olja in sladkega mošta.

Vsa jedila so bila močno začinjena. Znano je, da močno začinjene jedi ustvarjajo apetit. Iz vsega sveta so tedaj prihajale začimbe. Rimljanska kuhinja je poznala mnogo več zelišč, kot jih poznamo danes. Mnoga zelišča, ki so jih sušili in uporabljali suha, so zaradi množičnosti iztrebljanja sčasoma izginila.

Po mesnih jedeh so prinesli na mizo ovčji in kozji sir z dodatkom jedi iz česna, olivnega olja, sezama, kisa in neke grenke perzijske smole. Sladke jedi so pripravljali iz kuhanje pšenice in medu. To je bil nekak žele. Sladice so pekli iz jajc, mleka, medu in sladkega sadja. Mize so bile obložene z velikimi posodami raznega sadja: grozdje iz Španije, jabolka in hruške iz Galije, fige iz Kartagine, breskve iz Grčije in dateljni iz Egipta.

Pili so sladka vina, ki so jih sami predelali iz grozdja, črna vina so prihajala iz Španije in dateljnova vina iz Egipta.

Tako, dragi bralei, prepričan sem, da sem vam z opisom rimljanske kuhe vzbudil ne samo apetit, temveč tudi poželenje njihovega uživanja.

**moda**

Lepe ročne pletenine ne bodo nikoli prišle iz mode. Letos je moda grobim debelim puloverjem, ki jih pletemo s kitami vseh vrst, dodala le modne barve. Niso beli, kot sicer, temveč so dobili široke barvne pasove. Naš model na sliki ima dva različna rjava tonov na beli osnovi. In če ima tak pulover mama, ga mora imeti tudi najmlajši v družini. Zakaj pa ne?

Od hišnih dobrat je najboljši

budel

Tisti, ki redno zahajajo v gostišču Kristine Kuharjeve v Adergasu, pa tu di vsi tisti, ki so njene jedi okušali pred leti na Gorenjskem sejmu, radi priznajo, da so tako dobro in okusno redko kje jedli. Za goste se posebej pripravi ob sobotah in nedeljah, kajti takrat je njeni gostišči najbolj obiskano. Dobra nedeljska kosila pripravlja z domačo govejo juho na začetku in odlično orehovo potico na koncu, vsako soboto in nedeljo ima skuhem ješprej, vsakič lahko dobite kmečko pojedino, ki se stoji iz dušenega jelja na domači zaseki, budla ali domače krvavice ali pečenice ali domačih reber in iz kruhovga cmoka. Pri Kristini so doma tudi ajdovi žganci s tropinami, orehovi štrukli na sapi kuhanji, divjačina z omako in še kaj. Za zahtevne jedi se je treba malo prej najaviti (za divjačino 1 dan prej).

Od vsega pa se hišni gospodinji sami zdi najboljši budel. Zanj je zaupala recept tudi našim bralkam.



Kristina Kuhar, gospodinja Adergasa pri Cerkljah

Budel so pravzaprav poleg prsi. Za polnjene potovanje dan star bel krah, da se nujenje lepše dela, zmleto klobavino, obarjena in zmleti telečja pljuča, veliko kisine, sen, poper, peteršilj in vse cela prsa potrebujemo kar je membro je tudi, da tesni soka.

Pripravljene polnjene potovanje počasi in jih ves čas polniti juho. Kar dve uri mora biti preden jih razrezemo in vse še pol ure hladiči, da se ne izteče.

Ko Kristina postreže z vsega poliva z nikakršno omako, da zraven podmedeno zelišča.

Morda še to: pri Kristini je zaprt ob torkih.

Zloba je nepremagljiva in vendar ni nikoli zmagovalka.

Zloben človek misli, da ti dela dobro, če ti ne dela slabo

EZOP

Zlobni nimajo miru

koper

Sesekljan surov koper oplemeniti glavnato, kumarično in paradižnikovo solato, poda se h krompirjevi solati in je primeren kot pikanten dodatek k koprivemu maslu ali koprivi majonezi. Kopriva omaka je idealno dopolnilo k sveži jegulji, rakom in vsem drugim jedem iz morskih in sladkovodnih rib.

Za vlaganje kumaric ne uporabljamo le finih lističev kopra, temveč tudi stebra.

**prav je, da vemo**

Masa za polnjene prsi, kokoš, zajca, za kruhove podobno bo veliko bolj okusna, če bomo kruh nasli s metani namesto voda.

VSTOPNICE	KREPČILNA PIJACA	POKRAJINA BEV. SPANIJ	ZIVINOREJSKA FARMA V ZDA	ZELO TRDA KOVINA (T)	VELIKO FINIČKO JEZERO	AVSTRALIJA POLITIK SOC. DEM. (KARL TITAN)	RADU JAPONSKI DRŽAVNI
REKA V SEV. ITALIJI ZNANA PO HUDIH BOJIH V PRVI SVET. VOJNI NAJUZHNEJŠI DEL JUŽNE AMERIKE	IGRALEC DELON						
ALKOHOL PIJACA IZ HMLJIA							
STARODŽIJEV KRALJ	ROCKA KLUJČNI POJEM KIT. RELIGIJE, TAOIZMA						
ZENSKO IME							
ARABSKI ZREBEC	OKRAJISKI AMERIŠKO MOŠ. IME						
VELIKA SLOVINA BODOVR. HADROV	VIOLINIST OZM HEKO, SR. SOLA						
VZKLIK NA NIKO BORBAH	TEŽKO ONČJE STRAST. PO ZELENJU						
VELIKO JEZERO V JUGOVZ. AFRIKI	LADO LESKOVAR OLGA RATEJ						
ITALIJA	VNETJE VIMARCE (HVOJIC) ARUA						
GDJEDJOVA MATI IN ZENA V GR. MITOLOGIJI	KRAJ BLIZU SARAJEVA POD ROMA NJU						
DOLGO REPA PAPIGA	VRESJE						
	TVOREC SKIZZEMA (GURU)						
	SL. PEVČ. IN PEDAGOG (TENORIST)						
	TRDNOVAVA DONAVI PRI SMEDE REVU						
	KRANJ VRTSA METULJA						
	STARO RIMSKI POZDRAV						
	PERJE PRI L. L. LORCA						

ta mesec na vrtu**PETERŠILJ ZA ZIMO**

Že zdaj izkopljimo najmočnejše korenne peteršilje. Tako bomo lahko vso zimo uporabljali domač pridelek.

Zimsko pridelovanje peteršilja na okenski polici je neke vrste siljenje, ker rastline potrebujejo v korenih nakičene rezerve za rast listov, korenine pa dobitavljajo v glavnem samo vodo.

Zaradi tega izbiramo predvsem močnejše korenastih sort peteršilja. S tem se ni rečeno, da listnate sorte (Mahovec in Kodrovec) ne bi bile uporabne, saj so njihovi nakordani listi že skoraj atraktivni okras zimske kuhinje. Koreni korenastih sort peteršilja so daljši od listnatih sort, zato moramo izbirati tudi ustrezno globoke posode za korenine. Peteršilj previdno izkopljimo in korenem takoj sadimo v lonci na prostem, se zemlja v njih ne sme izsušiti; primereno mesto za vkopavanje vlončenega peteršilja je polsenčni kotiček, saj tu rastline ne bodo ovezne.

Podobno kot pripravimo za zimsko rabo peteršilj, lahko vlončimo tudi močne grmične drobnjake. Lončki so lahko manjši, ker drobnjak nima tako dolgih korenin. Grmične drobnjake izkopljemo tako, da se čimmanj razsipavajo in ostane na koreninah kolikor mogoče največ zemlje.

Prav tako spravimo za zimo tudi rožmarin, ki je ena izmed dišavnic, ki ne prenaša naših ostrih zim. Na Primorskem je rožmarin leto in en na prostem; z njim delajo celo žive meje. V ostrem podnebju celinske Slovenije pa je vršiček rožmarina že majhna dragocenost. Največkrat imamo rožmarin poseten v posode in le izjemoma je čez poletje neposredno na vrtu. V vsakem primeru moramo septembra spraviti grmiče rožmarina spet v posode in jih pripraviti za zimo. Dokler so dnevi še sončni, pustimo rožmarin kje bližu hiši ob topli steni ali pod strešnim napuščem, ob grožčem mrazu pa posode prenesemo na varno.

Vlončteri peteršilj takoj zalijemmo in ga lahko pustimo še nekaj časa na pro-

NAGRADNA KRIŽANKA

Rešitev nagradne križanke z dne 26. avgusta: kinema, Amoret, negode, Janč, Šilo, Ica, Baku, vojak, ovoj, amaro, Safian, II, UL, tajnica, Tass, Eakid, Aue, srna, sal, vata, trot, Davos, Ainu, Evora, rjavolaska, karafa, tar.

Prejeli smo 149 rešitev. Izbrani so bili: 1. nagrada (150 din) prejme Marjan Štrukelj, Reitnje 30, Tržič, 2. nagrada (120 din) prejme Franc Dežman, Naklo 156, Naklo, 3. nagrada (100 din) prejme Saša Pretnar, Podbreze 67, Duplje. Nagrade bomo poslali po pošti.

Za reševalce nagradne križanke razpisujemo deset nagrad, in sicer:

1. nagrada 250 din
2. nagrada 150 din
3. nagrada 120 din
- 7 nagrad po 100 din

Rešitev pošljite do 7. septembra do 9. ure na naslov: CP Glas Kranj, Moše Pijade 1, Kranj. Na kuvertu napišite: Velika nagradna križanka.

RADIJSKI SPORED

PETEK, 2. sept.

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 8.05 Radijska šola za nižjo stopnjo - 8.35 Glasbena pravljica - M. Leaf-Ivo Petrič: Zgodbota o bikiu Ferdinandu - 8.50 Naši umetniki mladini poslušalcem - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... - 11.05 Ali poznate? J. Haydn: Simfonija št. 92 v G-duru - »Oxfordsko« - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 12.10 Iz glasbene tradicije jugoslovenskih narodov in narodnosti - 12.30 Kmetijski nasveti - 13.00 Danes do 13.00 - Iz naših krajev - Iz naših sporedov - 13.20 Osmrtnice, obvestila in zabavna glasba - 13.30 Od melodije do melodije - 13.50 Človek in zdravje - 14.05 Karakteristični plesi iz Baleta Hrestač Petra Ilijica Čajkovskega - 15.15 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 16.30 Obvestila in zabavna glasba - 16.35 Vrtljak - vmes: napotki za turiste - 17.00 Studio ob 17.00 - 18.00 Pojemo in golemo - 18.15 Gremo v kino - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci - 19.45 Vsa zemlja bo z nami zapela ... - 20.00 Slovenski solisti in ansambl ... - Božidar Lotrič - pozavna, Vlasta Doležal-Rus, klavir, - Akademski baročni kvartet - 21.05 Oddaja o morju in pomorščakih - glasba - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Iz glasbene skrije - 00.05 Nočni program

Drugi program

7.15 Petek na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - Popotniška malha, Ob koncu tedna, glasba, Minute za EP in še kaj, Znano in prijavljeno - 16.55 Obvestila - 19.25 Stop pops 20 in novosti - 21.33 Petkov diskoklub - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

SOBOTA, 3. sept.

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 8.07 Radijska igra za otroke - Pogumni zajec Hophop - Skladbe za mladino - 9.05 Še pommite, tovarniški - 10.05 Nedeljska matinacija - 11.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 13.10 Zabavna glasba - 13.20 Za naše kmetovalce - 14.05 Pihalne godbe - 14.20 Humoreska tega tedna - Graham Greene: Potovanja z mojo tetom - 14.45 Z majhniški ansambl - 16.20 Pojdanski simfonični koncert - 17.05 Prijubljene operne melodije - 17.50 Zabavna radijska igra - Marjan Marinc, Strič Gabrijel ima vedno prav V. ep.: Slep je, kdor se z ljubezni

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame in starega

ANGELE SAJOVIC rojene ŠUNKAR

se iskreno zahvaljujemo vsem prijateljem, znancem in sosedom za izrečena sožalja in podarjeno cvetje ter spremstvo na zadnji poti. Hvala tudi delavcem Zavarovalne skupnosti Triglav. Posebno se zahvaljujem dr. Mihu Sajevcu in dr. Mariji Sajevic za dolgoletno zdravljenje. Iskrena hvala g. župniku Blaju ter pevcem iz Naklega za lep pogrebni obred. Vsem, ki ste nam kakorkoli pomagali in jo tako številno pospremili na zadnji poti, še enkrat iskrena hvala.

ŽALUJOČI VSI NJENI

Oliševki, Tupaliče, Velesovo, Radovljica, Lesce, Jesenice, Gisingen, Mendoza, 23. avgusta 1983

ZAHVALA

V 83. letu nas je za vedno zapustil naš dobar in skrbni mož, oče, ded in pradek

FRANC TRŠAN

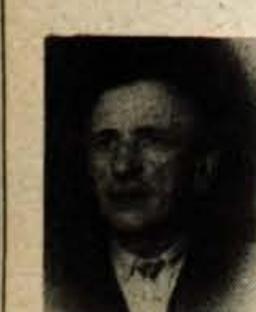
iz Valburga 54 pri Smledniku

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in spremstvo na zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo za iskreno pomoč Vehovčevi družini, OOS Color Medvode za podaren venec, g. župniku za opravljen pogrebni obred in pevcom za zapete žalostinke.

VSEM ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI: žena Antonija, hčerka Francka, sinovi Francel, Viktor in Marjan z družinami in drugo sorodstvo

Valburga, Ljubljana, Tenetiše, Zürich, 27. avgusta 1983



dneva - 22.55 Glasba za konec programa

TOREK, 6. sept.

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 8.05 Radijska šola za srednjo stopnjo - 8.35 Iz glasbenih sol - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... - 11.35 Naše pesmi in plesi - 12.10 Danes smo izbrali - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Po domače - 14.05 V korak z mladimi - 14.35 Čez tri gore, čez tri dole - S pesmijo v novo šolsko leto - 15.05 Radio danes, radio jutri - 15.15 Vrtljak - 16.30 Obvestila in zabavna glasba - 17.00 Studio ob 17.00 - Zunanjopolitični magazin - 18.00 Škatlica z godbo - 18.30 Mladi mladim - 19.25 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Mladi mostovi - 19.55 Domovina je ena - 20.00 Sobotni zabavni večer - 21.00 Za Slovence po svetu - 23.05 Literarni nočturno - Boris Novak: Faeton - 23.15 Od tod do polnoči - 00.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.15 Nedelja na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - V nedeljo se dobimo, šport, glasba, Zimzelene melodije in še kaj - 19.30 Stereorama - 20.30 Glasba iz starega gramofona - 21.15 Naš podlistek - 21.33 Lahke note - 21.45 Nove plošče - 22.45 Zrcalo dneva - 22.55 Glasba za konec programa

PONEDELJEK, 5. sept.

Prvi program

4.30 Jutranji program - glasba - 8.05 Aktualni problemi marksizma - 8.25 Ringaraga - 8.40 Pesme za mlade risarje in pozdravi - 9.05 Z glasbo v dober dan - 9.35 Napotki za naše goste iz tujine - 10.05 Rezervirano za ... - 11.05 Ali poznate? - 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji - 12.10 Veliki revijski orkestri - 12.30 Kmetijski nasveti - 14.05 Zborovska pesem naših narodov - 16.30 Obvestila in zabavna glasba - 19.35 Lahko noč, otroci - 19.45 Minute z ansamblom Dobri znanci - 20.00 Pop barometer - 21.05 Glasba velikanov - 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini - 22.25 Iz naših sporedov - 22.30 Novosti iz našega glasbenega arhiva - 23.05 Literarni nočturno - Štef Potočnik: Pesmi - 23.15 Ob domačem ognjišču - 00.05 Nočni program - glasba

Drugi program

7.15 Torek na valu 202 -

NEDELJA, 4. sept.

Prvi program

5.00 Jutranji program - glasba - 8.07 Radijska igra za otroke - Pogumni zajec Hophop - Skladbe za mladino - 9.05 Še pommite, tovarniški - 10.05 Nedeljska matinacija - 11.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 13.10 Zabavna glasba - 13.20 Za naše kmetovalce - 14.05 Pihalne godbe - 14.20 Humoreska tega tedna - Graham Greene: Potovanja z mojo tetom - 14.45 Z majhniški ansambl - 16.20 Pojdanski simfonični koncert - 17.05 Prijubljene operne melodije - 17.50 Zabavna radijska igra - Marjan Marinc, Strič Gabrijel ima vedno prav V. ep.: Slep je, kdor se z ljubezni

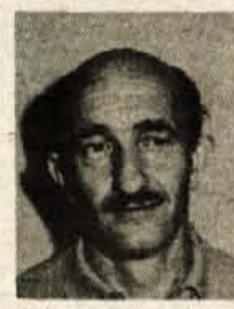
Drugi program

7.15 Ponedeljek na valu 202 - 13.00 Od enih do sedmih - Z rokami in z glavo, glasba, Znanost in tehnika, Minute za EP, Znano in prijavljeno in še kaj - 19.25 Literarni nočturno - Štef Potočnik: Pesmi - 23.15 Ob domačem ognjišču - 00.05 Nočni program - glasba

SOBOTA, 3. sept.

Prvi program

4.30 Jutranji program -



ZAHVALA

Ob boleči in prezgodnji izgubi moža, očeta, starega očeta in brata

ANTONA FIREDERJA

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za nudeno pomoč in tolažbo ter darovano cvetje. Hvala borcem in predstavniku Iskre za poslovilne besede, kolektivom Iskra Kranj, Tekstilindus Kranj, SGP Tehnik Škofja Loka, pevcom in vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na zadnji poti. Iskreno se zahvaljujemo osebju Zdravstvenega doma, posebno dr. Novak-Medičevi, dr. Zamanovi ter patronažni sestri Mimici za skrbno nego ob njegovi težki bolezni.

ŽALUJOČI: žena Marija, sinovi Darko, Zvone in Iztok z družinami, sestra Angelca in brat Franc

4. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 15. uri, angl. barv. krim. komedija MAŠČEVANJE PINK PANTERJA ob 17. in 19. uri, amer. barv. komedija PO-GOJO NA SVOBODI ob 21. uri

5. septembra angl. erot. film DOŽIVLJAJI INSTRUKTORJA VOZNJE ob 18. in 20. uri

6. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

7. septembra amer. barv. srhička NOČ ČAROVNIČ ob 18. in 20. urti

8. septembra jugosl. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

9. septembra amer. barv. film DOŽIVLJAJI INSTRUKTORJA VOZNJE ob 17. in 19. urti

10. septembra jugosl. barv. komedija MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

11. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

12. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

13. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

14. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

15. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

16. septembra amer. barv. film DOŽIVLJAJI INSTRUKTORJA VOZNJE ob 17. in 19. urti

17. septembra jugosl. barv. komedija MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

18. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

19. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

20. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

21. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

22. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

23. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

24. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

25. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

26. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

27. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

28. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

29. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

30. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

31. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

32. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

33. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

34. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

35. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

36. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

37. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

38. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

39. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

40. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

41. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

42. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti

43. septembra amer. barv. film VBOD Z NOŽEM ob 18. in 20. urti

44. septembra amer. barv. film POBESNE LI MAKS ob 18. in 20. urti

45. septembra amer. barv. film MOJ OČKA ZA DOLOČEN ČAS ob 18. in 20. urti

46. septembra amer. barv. film BEG NA DIVJI ZAHOD ob 20. urti



ŽG - ŽTO LJUBLJANA, n. sol.o. TOZD
TOZD ZA PROMET JESENICE, n. sub. o.
Jesenice, C. M. Tita 19

RAZPISNA KOMISIJA TOZD ZA PROMET JESENICE
OBJAVLJA
na podlagi sklepa DS TOZD in v skladu z določili statuta
TOZD

razpis del in nalog

**INDIVIDUALNEGA POSLOVODNEGA ORGANA TOZD ZA
PROMET JESENICE ZA DOBO 4 let.**

Kandidat za razpisana dela in naloge IPO mora poleg splošnih, z zakonom določenih in v družbenem dogovoru o kadrovske politiki sprejetih pogojev, izpolnjevati še naslednje pogoje:

- da ima najmanj višjo strokovno izobražbo ustrezne smeri, oziroma interna priznano stopnjo najmanj višje strokovne usposobljenosti po predpisih JZ ali glede na njegove z delom pridobljene zmožnosti ugotovljeno najmanj višjo stopnjo strokovnosti po postopku, določenem s Pravilnikom o delovnih razmerjih;
- da ima najmanj 5 let delovnih izkušenj, od teh pa najmanj 3 leta opravljanja del in nalog ustrezne stopnje zahtevnosti in sestavljenosti, za katere so določene tudi organizacijske in vodstvene sposobnosti;
- da izpoljuje pogoj zagotavljanja varnosti, urejenosti in pravnosti železniškega prometa ter, da ima opravljen ustrezni železniški strokovni izpit;
- da ima družbene, politične in moralno-etične vrline.

Pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju razpisnih pogojev sprejema »RAZPISNA KOMISIJA« TOZD za promet Jesenice, Cesta M. Tita 19, Jesenice.

Rok za priglasitev kandidatov je 15 dni od dneva objave.
Prijavljene kandidate bomo obvestili v 15. dneh po opravljeni izbiri.

metalko

METALKA LJUBLJANA
Tovarna montažnega pribora in ročnega orodja
TRIGLAV TRŽIČ

v svojih izvoznih prizadevanjih želi povečati proizvodnjo. Za to vabimo k sodelovanju delavce kovinske stroke na naslednja prosta dela in naloge:

1. DELA NA VEČVRETENSKIH STRUŽNIH AVTOMATIH
2. UREJANJE IN VZDRŽEVANJE STRUŽNIH AVTOMATOV
3. DELA NA REZKALNIH AVTOMATIH
4. POMOŽNA DELA

Pogoji:

1. KV delavci kovinske stroke oziroma NK delavec z možnostjo pridobitve interne kvalifikacije,
2. KV delavci kovinske stroke z nekajletno prakso,
3. in 4. NK delavci.

Nastop dela je možen takoj vse do zasedbe delovnih mest.

Interesenti naj pošljejo pismene prijave ali pa naj se osebno zglašajo v tajništvu TOZD Triglav Tržič, Cesta na Loko 2, 64290 Tržič.

DELAWSKA UNIVERZA ŠKOFJA LOKA

vpisuje v šolskem letu 1983/84.

1. s področja strokovnega izobraževanja v

- tečaj strojepisja,
- tečaj računovodstva za funkcionalno usposabljanje delavcev v računovodskeh oz. finančnih službah. Uspešno zaključeni tečaj lahko služi za ugotavljanje in priznavanje z delom pridobljene delovne zmožnosti,
- administrativni tečaj za delavce v administrativnih službah brez ustrezne izobrazbe,
- tečaj knjigovodstva za obrtnike,
- tečaj skladiščnega poslovanja,
- tečaj za voznike viličarjev,
- tečaj za pripravo za strokovne izpite za žičničarje,
- tečaj za traktoriste,
- tečaj iz higienskega minimuma,
- tečaj iz varstva pri delu,
- tečaj za izdelavo in vzdrževanje malih elektrarn,
- seminar za mentorje za pripravnike,
- seminar za inštruktorje za proizvodno delo,
- seminar o načrtovanju delovnih ciljev
- seminar za organizacijo proizvodnje,
- tečaj za kurjače nizkotlačnih kotlov,
- tečaj za varilce,
- tečaj za snažilke,
- tečaj tehničnega risanja,

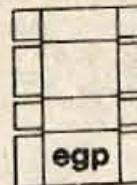
2. s področja jezikovnega izobraževanja

- intenzivne tečaje angleščine, nemščine in italijanščine,
- tečaj slovenščine za pripadnike drugih narodov Jugoslavije,
- kopverzacijske tečaje angleščine in nemščine,
- pripravljalne tečaje iz angleščine in nemščine za delavce v zunanjji trgovini,

3. s področja splošnega izobraževanja v

- gospodinjski tečaj za zamrzovanje,
- kuharski tečaj
- tečaj krojenja in šivanja,
- tečaj za vozlanje (makrame),
- tečaj ročnega pletenja,
- tečaj gospodinjstva za kmečki turizem,
- v solo za zdrav način življenja (predavanja o zdravju in rekreaciji, avtogeni trening, reševanje problemov, aerobika, itd.).

Prijave in informacije na tel.: 60-888 ali osebno na Delavski univerzi Škofja Loka, Podlubnik 1/a od 7. do 15. ure.



EMBALAŽNO GRAFIČNO PODJETJE
Škofja Loka p. o.
Škofja Loka
Kidričeva c. 82

objavlja po sklepu DS javno licitacijo za odprodajo osnovnega sredstva:

tovorno vozilo TAM 110 TIO, letnik 1977, vzklicna cena 300.000,- dinarjev.

Licitacija bo 9. 9. 1983 ob 12. uri pred skladiščem delovne organizacije.

Udeležijo se lahko pravne ali fizične osebe, ki so dolžne pred pričetkom licitacije plačati 10 % varščine od izklicne cene.

Prometni davek na izklicno ceno plača kupec.

Licitacija bo opravljena po sistemu ogledano — kupljeno, zato poznejši reklamacij ne bomo upoštevali. Ogled vozila je mogoč uro pred pričetkom licitacije.



ISKRA KIBERNETIKA
Industrija merilno-regulacijske in stikalne tehnike
KRAJN n. sol. o.

Komisija za delovna razmerja TOZD Vzdrževanje Kranj objavlja prosta dela in naloge

VODJE ELEKTRO SKLADIŠČA

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje pogoje:

- 3 letna poklicna šola trgovske smeri,
- vsaj dveletne delovne izkušnje,
- poznavanje skladiščnega poslovanja,
- poznavanje elektrikarskega orodja, polizdelkov in rezervnih delov.

Kandidati naj pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in kratkim opisom dosedanjih izkušenj pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov: Iskra Kibernetika Kranj, Kadrovska služba, Savska loka 4.



Osnovno zdravstvo Gorenjske o. o.
TOZD Zdravstveni dom Kranj

Komisija za delovna razmerja objavlja prosta dela in naloge

KURJAČA – UPRAVLJALCA VISOKOTLAČNIH KOTLOV za določen čas

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev določenih z zakonom izpolnjevati še naslednji pogoji:

- izpit za kurjača — upravljalca visokotlačnih kotlov.

Poskusno delo traja dva meseca.

Kandidati naj prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov: Osnovno zdravstvo Gorenjske, o. o. Kranj, Gospodovska 10 — kadrovska služba.

O izbiri bodo kandidati obveščeni v 15 dneh po preteklu roka za sprejemanje prijav.

Upravni organi in strokovne službe
OBČINE KRAJN

razpisujejo naslednja dela in naloge:

V sekretariatu za notranje zadeve

1. REFERENTA ZA REGISTRACIJO MOTORNIH VOZNIKOV IN VOZNISKIH DOVOLJENJ

- Pogoji:**
- srednja strokovna izobrazba upravno-administrativne ali ekonomske smeri ali gimnazialna maturant,
 - šestmesečne delovne izkušnje
 - enomesečno poskusno delo

V sekretariatu občinske skupščine in izvršnega sveta

2. PRIPRAVNIKA

- Pogoji:**
- visoka strokovna izobrazba pravne smeri

V splošnih službah

3. PRIPRAVNIKA

- Pogoji:**
- visoka strokovna izobrazba pravne, organizacijske ali ekonomske smeri

4. PRIPRAVNIKA

- Pogoji:**
- srednja strokovna izobrazba ekonomske ali upravno-administrativne smeri.

Za razpisana dela in naloge pod 1. točko bo sklenjeno delovno mero za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Za razpisana dela in naloge pod 2., 3. in 4. točko bo sklenjeno delovno razmerje za določen čas — za čas trajanja pripravnih del s polnim delovnim časom.

Od kandidatov pričakujemo moralno-politično neoporečljivo pravilen odnos do samoupravljanja.

Kandidati naj pošljejo pismene vloge s kratkim življenjepisom dokazili o izpolnjevanju pogojev na naslov: Občine Kranj – še službe, Kranj, Trg revolucije 1, najkasneje v 15 dneh po objavi.



Kadrovska komisija
kemične tovarne
EXOTERM KRAJN

objavlja prosta dela in naloge

ZA VEĆ DELAVCE V PROIZVODNJI

Pogoji za zasedbo:

- dokončana osnovna šola
- starost 18 let,
- poskusno delo 1 mesec

Delo se združuje za nedoločen čas s polnim delovnim časom. Prijave sprejemajo splošni sektor Kemične tovarne Exoterm Kranj, Številko 66, 15 dni po objavi.

DEŽURNI VETERINARI

od 2. 9. do 9. 9. 1983

za občini Kranj in Tržič
RUS Jože, dipl. vet., Številka 147, tel. 42-175
VEHOVEC Srečko, dipl. vet., Številka 68-310
Kranj, Stošičeva 3, tel. 22-700

za občino Škofja Loka
VODOPIVEC Davorin, dipl. vet., Številka 186, tel. 68-310

OBLAK Marko, dipl. Škofja Loka, Novi svet 60-577 ali 44-518

za občini Radovljica in Jesenice
PLESTENJAK Anton, dipl. vet., Bled, Prešernova 34, tel. 77-828 ali 77-863

Dežurna služba pri Živilensko-veterinarskem zavodu Gorenjske v Kranju, Iva Čonca 1, tel. 25-779 ali 22-700 deluje neprekiniteno.

DELAVSKI DOM »FRANCA VODOPIVCA, KRAJN

prireja

MLADINSKI PLES

v Delavskem domu
vsako soboto od 3.3. dalje ob 20. uri



Iskra

ISKRA KIBERNETIKA
Industrija merilno-regulacijske in stikalne tehnike
KRANJ, n. sol. o.

ISKRA KIBERNETIKA je največja delovna organizacija v SOZD Iskra in ima dolgoletno tradicijo, bogate delovne izkušnje in mednarodno priznane reference na področju merilno-regulacijske in stikalne tehnike. Večina proizvodnje Iskre Kibernetike temelji na lastnem znanju. Pri razvoju novih izdelkov pa naši inženirji, tehnički in visokospecializirani strokovnjaki uspešno sodelujejo z univerzami in drugimi strokovnimi institucijami doma in v tujini.

Bodoča usmeritev Iskre Kibernetike temelji predvsem na proizvodnji mikroracunalniških sistemov, elektronizaciji proizvodov ter uporabi sodobnih tehnologij. Gleda na velike naloge, ki smo si jih zadali v srednjoročnem programu na področju raziskav, načrtovanja, razvoja in proizvodnje.

VABIMO K SODELOVANJU

dinamične, inventivne, iniciativne strokovne delavce, ki bodo s svojim znanjem, ambicijami, delavnostjo in delovnimi izkušnjami obogatili naš kolektiv.

Zlasti vabimo k sodelovanju:

- doktorje in magistre elektrotehničkih, računalniških, matematičnih, strojniških in fizikalno kemijskih znanosti,
- diplomirane inženirje elektrotehnike, industrijske elektronike, matematike, strojništva,
- inženirje strojništva, elektrotehnike,
- specialeste za posamezna strokovno-tehnološka področja.

Še posebej so zaželeni delovne izkušnje v okviru naslednjih strokovnih področij:

- razvoj programske opreme (višji programski jeziki; programska oprema za mikroracunalnike in za procesne računalnike),
- razvoj in projektiranje kibernetičkih sistemov in robotike,
- kinematika, hidravlika, avtomatika,
- prenos informacij na manjše razdalje,
- razvoj naprav s področja energetike in topotne tehnike,
- konstruiranje procesnih naprav,
- razvoj in proizvodnja senzorjev,
- razvoj in konstruiranje optičnih naprav,
- ugotavljanje in zasledovanje kakovosti in zanesljivosti.

Kandidati brez delovnih izkušenj pa bomo v pripravnosti dobiti usposobliti za samostojno strokovno delo na enem od zgoraj navedenih področij.

Bodočim sodelavcem NUDIMO:

- zanimivo strokovno in ustvarjalno delo,
- strokovno in znanstveno izpopolnjevanje ter možnost sodelovanja z domaćimi in tujimi znanstvenimi ustanovami in proizvodnimi delovnimi organizacijami,
- osebni dohodek glede na zahtevnost del in nalog, individualno učinkovitost, iniciativnost in inovativnost,
- opravljanje dela v Kranju, Ljubljani, Otočah ali v Lipnici pri Kropi – odvisno od delovnega področja.

Vsi zainteresirani kandidati lahko dobijo podrobnejše informacije o delu in o delovnih pogojih v kadrovski službi Iskre Kibernetike v Kranju, Savska loka 4, ki sprejema tudi pisne prijave z dokazili o strokovni izobrazbi in opisom dosedanjih delovnih izkušenj do 30. septembra 1983.

KNJIŽNICA A. T. Linharta Radovljica

Po sklepu knjižničnega sveta in v skladu z določbami statuta razpisna komisija razpisuje
prosta dela in naloge

RAVNATELJA

Kandidati morajo poleg splošnih pogojev izpolnjevati še naslednje:

- da ima visoko ali višjo izobrazbo,
- da ima najmanj 5 let prakse na vodilnih mestih v knjižničarski stroki,
- da ima pravilen odnos do samoupravljanja in drugih osnovnih vrednot naše družbenopolitične ureditve.

Pismene prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljete v 15 dneh po objavi na naslov: Knjižnica A. T. Linharta, Radovljica – Gorenjska c. 27

Komisija za delovna razmerja PODGETJA ZA UREJANJE HUDOVRNIKOV LJUBLJANA – Hajdrihova 28

objavlja prosta dela in naloge

VOZNIKA TOVORNEGA VOZILA (1 delavec)

- Pogoji:** - KV voznik kategorije C, E,
- 1 leto delovnih izkušenj,
- 2-mesečno poskusno delo,
- stanovanje v okolici Jesenic.

Delo se združuje za nedoločen čas s polnim delovnim časom, za delovišče Kranjska gora, oz. Gorenjska.

Pismene ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi na naslov: Podjetje za urejanje hudournikov, Ljubljana, Hajdrihova 28, Komisiji za delovna razmerja.

O izbiri bomo kandidate obvestili najkasneje v 15 dneh po končanem zbiraju ponudb.

Gradimo tudi jeseni

Za vse, ki gradijo, bo gotovo pomembno, če bodo na enem kraju dobili večino tistega, kar potrebujejo pri gradnji.

V Metalki na Topniški v Ljubljani, v Domžalah, Kamniku in Ptiju bo v dneh do 21. 9. 1983 posebno bogata izbira gradbenega materiala.

Naj vas opozorimo na: cement, cementne in opečne izdelke, apno, maltit, zidačke, siporex bloke, termo in hidroizolacijski material, betonske strešnike, betonske cevi, betonske kvadre, dimniške tuljave, Schiedel dimnike, marmorne okenške police, tlak, obloge, lepilo za ploščice, fugirno maso, keramične ploščice, betonsko železo in armaturne mreže, strešna okna, kovinska podboje, stavno pohištvo, žlebovi in cevi, parket, kovinska garažna in protipožarna vrata, bencinski in električni mešalci za beton, samokolnice (uvod iz CSSR).

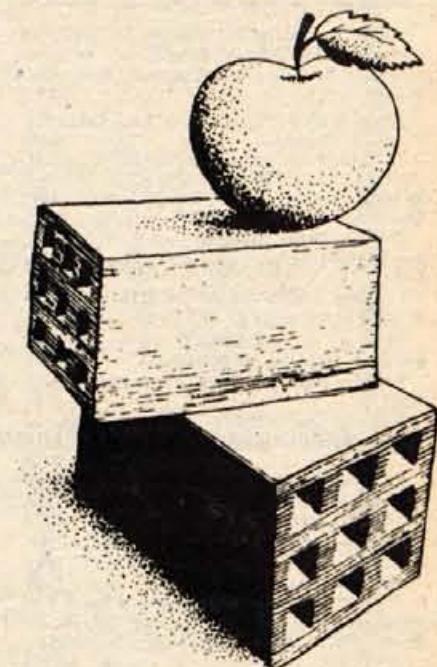
Novost v naši ponudbi so tudi: celotne betonske montažne garaže, dimniške tuljave, novi hidro in izolacijski materiali.

Prodajamo za gotovino in gradbene kredite.

Na kupčeve želje organiziramo tudi prevoz na gradbišče!

Z Metalko sodelujejo: Krka Izolacija Novo mesto; IGM Strešnik Dobruška vas; Vegradi Tozd Vemond; Titovo Velenje; RSC Titovo Velenje; Termika Ljubljana; Marmor Hotavljive; Gradnja Žalec; Tozd Proizvodnja kremenčevega peska Puconci; Beton Prelog; LIKO Vrhnik.

 **metalka**



POKOPALIŠKI ODBOR PRI KRAJEVNI SKUPNOSTI BELA IN PREDDVOR

objavlja prosta dela in naloge

VZDRŽEVALCA – GROBARJA ZA POKOPALIŠČE V PREDDVORU

Pogoji:

- dokončana osemletka,
- delovno razmerje se sklepa za nedoločen čas s polovičnim delovnim časom (4 ure),
- zaželeno je, da je kandidat krajan KS Bela ali KS Preddvor oziroma bližnje okolice,
- poskusno delo 2 meseca.

Kandidati naj pismene prijave pošljejo v 30 dneh po objavi na naslov: Krajevna skupnost Preddvor, pokopališki odbor, Preddvor 9, 64205 Preddvor

OBLAČILA «NOVOST» Tržič

prodaja na javni dražbi

ŠIVALNE STROJE

Licitacija bo 10. 9. 1983 ob 9. uri. Ogled strojev možen 7. in 8. 9. 1983, ob 12. uri.

PEKO

Tovarna obutve PEKO
n. sol. o. TRŽIČ

TOZD nakup in prodaja na debelo KOMERCIALA n. sol. o. Tržič objavlja na osnovi sklepa komisije za delovna razmerja dela in naloge

VODENJE REFERATA ROCKPORT

Pogoji so bili objavljeni v torkovi številki Glasa. Za napako se opravičujemo.

**inles
garažna vrata**

SLOVENSKI ZELEZARNE ŽELEZARNA JESENICE

Po sklepu odbora za delovna razmerja TOZD Strojne delavnice – Železarna Jesenice z dne 19. 8. 1983 želimo zaposlitve več delavcev za opravljanje prostih delovnih nalog:

1. STRUGAR (2 osebi)
2. REZKALEC (2 osebi)
3. VRTALEC (1 oseba)
4. KOVAC (3 osebe)
5. STROJNI ŽAGAR (2 osebi)
6. FINOMEHANIK (1 oseba)
7. POMOŽNI DELAVEC (2 osebi)
8. SKLADIŠČNIK (1 oseba)

Pogoji:

Pod točko 1, 2, 3, 4, 5, 6 se zahteva poklicna šola ustrezne smeri in uspešno opravljen praktični preizkus strokovne izobrazbe.
Pod točko 7 in 8 se zahteva dokončanih najmaj 6 razredov osnovne šole.

Kandidati naj pošljejo prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev v zaprti ovojnici z oznako »za TOZD Strojne delavnice« v roku 15 dni na naslov:

SŽ ŽELEZARNA JESENICE, o. sol. o. Kadrovski sektor, c. Železarjev 8, 64270 Jesenice.



KOMUNALNO OBRTNO IN GRADBENO PODJETJE KRAJN z n. sol. o. Mirka Vadnova 1

Objavlja prosta dela in naloge v DS Skupne službe

CIŠČENJE SOB V SAMSKEM DOMU – 1 delavka

Pogoji: - končana ali nepopolna osnovna šola,
- poskusno delo 2 meseca

Delovno razmerje se sklene za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidati naj pošljejo vloge na naslov KOGP Kranj, Komisija za delovna razmerja DS Skupne službe, Kranj, Mirka Vadnova 1.

Rok za prijavo je 8 dni od dneva objave.

ZAHVALA

Ob boleči izgubi mojega dragega moža

Martina Humarja-Sočana nosilca spomenice 1941

se iskreno zahvaljujem vsem, ki so ga v tako velikem številu spremili na zadnji poti. Hvala občinskemu odboru ZB za venec in organizacijo pogreba, krajevni organizaciji ZB za venec ter Republiškemu odboru ZB za venec in sožalno brzjavko. Hvala govornikoma za dobre besede v slovo ter sorodnikom in sosedom za cvetje. Posebno zahvalo pa sem dolžna sestri Nataši Kokalj iz ZD Bled za njeno humano dobroto ter družini Strmole in Nevenki za vso pomoč v času njegove težke bolezni

VSEM MOJA ISKRENA ZAHVALA!

ŽALUJOČA ŽENA TILKA

Zasip pri Bledu, avgusta 1983

MALI

OGLASI tel.: 27-960

PRODAM

Ugodno prodam 6 rabljenih PLATIŠČ in dve novi ZIMSKI GUMI za Z-101 ter avtomobilski RADIO s kasetofonom. Saje, Podbrezje 58

Prodam 25 do 120 kg težke PRAŠIČE. Poštev 16, Podprt

Prodam suhe smrekove OBLOGE I. in II. vrste za oblaganje štropov in sten. II. vrsta je primerna za napušč. širina 5, 7 in 9 cm. Telefon 064-62-618 po 16. uri

Prodam 20 do 130 kg težke PRAŠIČE. Možna dostava na dom. Stanonik, Log 9, Škofja Loka

Prodam BETONSKO ŽELEZO premera 10 mm. Telefon 064-82-487 po 21. uri

Prodam nove GAJBICE za jabolka ali krompir. Tupaliče 59, Preddvor

Prodam otroško kolo 5-7 let. Krišelj, Gorice 57

Prodam nov BOBEN — KAD z utežjo za pralni stroj gorenje 615-620, Krč, Jezerska c. 124/A, Kranj

Prodam 3 mesece stare PSE VOLČAJKE in drobni KROMPIR ter 14-colske ZIMSKE GUME. Podbrezje 110, Duplje

Prodam rabljena GARAŽNA VRATA, HIDROFOR, ŠTEDILNIK (4 plin, 2 elektrika). Skokova 9, Kranj, Stražišče

Prodam termoakumulacijsko PEČ 2 kW, staro eno leto. Ogled vsak dan od 18. do 20. ure. Diana Zorut, Begunjska 12, Kranj

BIKCA za pleme prodam. Zapoge 10, Vodice

Prodam sedem tednov staro TELIČKO. Zadraga 15, Duplje

Prodam nove uvožene ITISONE. Okorno-va 7, tel. 25-155

Prodam HOBBY MLIN »Osijek«. Franc Savojec, Naklo 16, tel. 47-318

Prodam 400 kg težkega VOLA in 3 mesece staro TELICO. Kunc, Begunje 9

Poceni prodam dnevno OMARO in dva KAVČA. Milnar, Zasavsko c. 50, Kranj 8587

SEDEŽNO GARNITURO ter GLASBENI CENTER philips ugodno prodam. Branko Braniša, Tončka Dežmanja 10, tel. 28-762

UGODNO prodam vlečni traktorski GUMI 600/16. Informacije po tel. 45-044

PSIČKA, zelo ljubkega, mesanca med lovskim terijerjem in kodrom, oddamo za skromno nadomestilo ljubiteljem živali. Borut Prislan, Vodopivec 9, Kranj 8590

NEMŠKO OVČARKO, staro 7 tednov, brez rodonovka poceni prodam. Zg. Bitnje 130 (pri puškarni)

Prodam TRAKTOR fiat štore 502 (nov) ali menjam za lažjega. Vinko Bučar, Ljubljana, Kratka pot 1, tel. 061-344-842 od 20. ure da-

je 8592

Prodam 7 mesecev brejo KRAVO. Dornice 10, Vodice

Prodam fergusonov dvobrazdni PLUG, drobni KROMPIR za krmu, KONJA, vajenega vseh kmečkih del in KRAVO tik pred tehtivjo. Sr. Bitnje 18, Žabnica

Prodam suhe hrastove PLOHE. Markun, Sr. vas 2, Šenčur

Prodam PASJO UTO (brunarico) za večje-ja pa Šubic, Naklo 67

Prodam eno leto stare KOKOŠI za zakol ali nadaljnjo rejo. Mesec, Šenčur, Mlakarje-va 13, tel. 41-114

Poceni prodam AKVARIJA z ribicami, 85 cm. in 45 l. Telefon 25-233

POČITNIŠKO PRIKOLICO za 4 osebe po-ceni prodam. Leban, Moša Pijade 17, Kranj

Prodam 3 leta staro OSLICO in menjam 1

leto starega BIKCA za mlado jalovo KRA-VO. Franc Celar, Voklo 100 (popoldan)

Prodam komplet 10 m schiedel DIMNIKA 40 x 40. Bešter, Sr. Dobrava 1/A, Kropa

Prodam otroško POSTELJICO z jogijem. Almajer, Juleta Gabrovska 19, Kranj

Prodam pet tednov stare bele PETELINČ-KE brojarje, primerne za dopitanje. Stanonik, Log 9, Škofja Loka

Prodam 135-litrski HLADILNIK obodin h 161. Tomaž Bartol, tel. 47-364

Prodam PUNTE in BANKINE. Telefon 26-848

Prodam OVCE za rejo ali zakol. Jež, Utik 29. Vodice nad Ljubljano

UGODNO prodam 4 kW termoakumulacijsko PEČ. Ivan Vamberger, Zlatnarjeva pot 6, Kranj, Stražišče

Prodam TELIČKO za zakol ali za pleme. Gorica 10, Radovljica

Prodam večje stevilo novih betonskih STREŠNIKOV po 25 din za kos, vskladiščeno v okolici Ljubljane. Telefon 063-26-198

OTROŠKO POSTELJICO z jogijem in pos-tenjino prodam. Telefon 61-869

Prodam starejšo PEČ za centralno ogrevanje »Proleter« Zrenjanin, 25.000 kcal, za 5.000 din. Rejek, Hraše 14/A, Lese

Prodam 400 kosov STREŠNE OPEKE ce-mentno sive barve trajanja Dravograd. Te-

lefon 23-006, Hrastje 142, Kranj

Prodam LES za opaženje. Telefon 70-211

Prodam dobro ohranjen TRAKTOR zetor št. 49-11. Franc Traven, Valburga 23, Smed-nik, tel. 061-627-153

Prodam betonsko ŽELEZO in barvni TE-LEVIZOR. Telefon 77-746

Prodam KOBILO z žrebetom. Jože Krničar, Mevkus 7, Zg. Gorje pri Bledu

KUPIM

Kupim otroški ŠPORTNI VOZIČEK. Tele-fon 25-559 dopoldan

Kupim rabljena OKNA, VRATA, rabljen les in strešno opeko kikinda. Topanica, Sr. Bitnje 5, Žabnica

Kupim TELEVIZOR z manjšim ekranom (miniram, kekec, trim ...), lahko tudi ne-uporaben. Jure Vrhovnik, Hrastje 144, Kranj

Kupim BIKCA simentalca, starega od 7.

do 10. dne. Telefon 064-65-155 od 19. do 21. ure

Kupim stroj za SEJANJE, vprežni ali traktorski, lahko v okvari. Telefon 74-855

Prodam suhe smrekove DESKE 25 mm. Arh, Mače 5, telefon 45-345

Prodam novo mahagoni SAMSKO SOBO s kavčem in elektro-plinski ŠTEDILNIK. C. na Klanec 49, Kranj, telefon 23-019

Prodam suhe smrekove PLOHE in DE-SKE, PUNTE ter oder za fasado. Strahinj 47, telefon 064-47-412

Prodam 22 g ZLATA za zobe, najboljšemu ponudniku. Naslov v oglašnem oddelku.

Prodam skoraj novo kuhinjsko GARNI-TURO (mizo, klop, 2 stola). Jankovič, Jenko-va 10, Kranj

Prodam TELEVIZOR — črnobel, ekran 30,35. Jela Micić, Sejnišče 7, Kranj

Prodam globok OTROŠKI VOZIČEK. Draksler, Jezerska c. 98, Kranj

Belo KODRICO z rodovnikom, staro dva meseča, prodam. Strahinj 85, Naklo — Kranj

Prodam 25 do 120 kg težke PRAŠIČE. Po-savev 16, Podprt

Prodam suhe smrekove OBLOGE I. in II. vrste za oblaganje štropov in sten. II. vrsta je primerna za napušč. širina 5, 7 in 9 cm. Telefon 064-62-618 po 16. uri

Prodam 20 do 130 kg težke PRAŠIČE. Možna dostava na dom. Stanonik, Log 9, Škofja Loka

Prodam BETONSKO ŽELEZO premera 10 mm. Telefon 064-82-487 po 21. uri

Prodam nove GAJBICE za jabolka ali krompir. Tupaliče 59, Preddvor

Prodam otroško kolo 5-7 let. Krišelj, Gorice 57

Prodam nov BOBEN — KAD z utežjo za

pralni stroj gorenje 615-620, Krč, Jezerska c. 124/A, Kranj

Prodam 3 mesece stare PSE VOLČAJKE in drobni KROMPIR ter 14-colske ZIMSKE GUME. Podbrezje 110, Duplje

Prodam rabljena GARAŽNA VRATA, HI-DROFOR, ŠTEDILNIK (2 elektrika).

Skokova 9, Kranj, Stražišče

Prodam termoakumulacijsko PEČ 2 kW,

staro eno leto. Ogled vsak dan od 18. do

20. ure. Diana Zorut, Begunjska 12, Kranj

8581

BIKCA za pleme prodam. Zapoge 10, Vo-dice

8582

Prodam sedem tednov staro TELIČKO.

Zadraga 15, Duplje

Prodam nove uvožene ITISONE. Okorno-va 7, tel. 25-155

8584

Prodam HOBBY MLIN »Osijek«. Franc

Savojec, Naklo 16, tel. 47-318

8585

Prodam 400 kg težkega VOLA in 3 mesece

staro TELICO. Kunc, Begunje 9

8586

Poceni prodam dnevno OMARO in dva

KAVČA. Milnar, Zasavsko c. 50, Kranj 8587

SEDEŽNO GARNITURO ter GLASBENI

CENTER philips ugodno prodam. Branko

Braniša, Tončka Dežmanja 10, tel. 28-762

8588

UGODNO prodam vlečni traktorski GUMI

600/16. Informacije po tel. 45-044

8589

PSIČKA, zelo ljubkega, mesanca med

lovskim terijerjem in kodrom, oddamo za

skromno nadomestilo ljubiteljem živali.

Borut Prislan, Vodopivec 9, Kranj 8590

NEMŠKO OVČARKO, staro 7 tednov,

brez rodonovka poceni prodam. Zg. Bitnje

130 (pri puškarni)

Prodam TRAKTOR fiat štore 502 (nov) ali

menjam za lažjega. Vinko Bučar, Ljubljana,

Kratka pot 1, tel. 061-344-842 od 20. ure da-

je 8592

Prodam 7 mesecev brejo KRAVO. Dornice

10, Vodice

Prodam fergusonov dvobrazdni PLUG,

drobni KROMPIR za krmu, KONJA, vajen-

ja vseh kmečkih del in KRAVO tik pred te-

htivjo. Sr. Bitnje 18, Žabnica

8594

Prodam suhe hrastove PLOHE. Markun,

Sr. vas 2, Šenčur

8595

Prodam PASJO UTO (brunarico) za večje-ja

pa Šubic, Naklo 67

8597

Prodam fergusonov dvobrazdni PLUG,

tavžentroža
MEŠANICA DOMAČEGA ČAJA

Čaj tavžentroža je sestavljen iz 7 vrst poznanih zdravilnih in aromatičnih zelišč. Čaj tavžentroža krepi prebavne organe, pospešuje prebavo, odganja vetrove, čisti črevesje in odvečno vodo. Ta čaj se priporoča tudi pri zlati žili in odvečni debelosti.

Čaj dobite v trgovinah!**Tomažinčič — predelanje zdravilnih zelišč — Izola**

Djak, isče SOBO v Kranju. Šifra: Nekad 8683
vbojšemu ponudniku, oddam družino STANOVANJE z vrom, v okolici Kraja. Šifra: Sava 8684
čenovna šola »Preživ Voranc« Jesenice, primoerano STANOVANJE (garsonjero) svojega učitelja. Ponudbe pošljite na novo šolo. 8685
čenovna šola »Jesenško bohinjskega kraja« v Kranjski gori, isče primoerano STANOVANJE (sobo) za svojega učitelja. Po-
nudbe pošljite na upravo šole. 8686
čenovo STANOVANJE s telefonom v Škofji Loki, prodam. Telefon 064-62-016 8687
rodan triobno STANOVANJE. Ogled dan od 18. ure dalje. Bojan Valjavec, Šifra: I. Tržič, VI. nadstropje 8688
čupim dvoosobno starejše ali komforntno STANOVANJE Kranju ali Škofji Loki. Šifra: Cimpel veseljivo 8689
Par isče GARSONJERO ali SOBO v Škofji Loki ali Kranju. Naslov v oglasnom oddelku. 8690
čenovo STANOVANJE, prodam v Škofji Loki. Naslov v oglasnom oddelku. 8691
čenovo družbeno STANOVANJE zame-
nu za triosno ali večje. Telefon 26-457 8692
ča gotovino kupim nekaj let staro GAR-
SONJERO na Planini ali Zlatem polju v Kraju. Ponudbe pod Šifro: 100 SM 8693
čok kupim gradbeno PARCELO z vso
dokumentacijo, oddajeno od Kra-
ja največ 10 km. Informacije po telefonu 8694 ali naslov: Drago Gajic, Šorljeva 25,
8366
ča lepem sončnem kraju pod Krvavecem
čem novo HIŠO v III. gradbeni fazi in
čem vrtu, ali zamenjam za triosno STA-
NOVANJE v Kranju. Telefon 064-23-134 po-
7770
čenovo STANOVANJE ali HIŠO, isčem v Lescah,
čovjek ali bližnji okolici. Ponudbe pod-
8690
čem DPD SVOBODA Gorje prodaja dotrajano
čem STAVBO. Pismene ponudbe spreje-
mamo na naslov: DPD Svoboda Gorje, Sp.
čem do 15. 9. 1983. Ogled stavbe možen po-
8691
čem zazidljivo VIKEND PARCELO
čem Krvavecem. Naslov v oglasnom oddelku. 8692
čem polovico HIŠE — dvoosobno stan-
čem je, z garažo in vrom. Ninič, Hrastje-
čem Kranj. 8693
čupim zazidljivo PARCELO ali staro HI-
čem možnost za nadomestno gradnjo. Si-
čem De 10 km iz Kranja 8694
čem ZAPOSLITVE

ZAPOSLITVE

čem Delavca v klijucavničarski
čem z znanjem varenja. Repovz. Stražnik
čem telefon: 47-409 8695
čem zaposlim KV MIZARJA in delavec
čem del pri sestavi furnirja. MIZAR-
čem SENK, Britov 23, Kranj, telefon:
čem 5567
čem nejmem delo na domu. Šifra: Šivanje
čem konfekcije 8696
čem Triglav, isče honorarnega EKONO-
čem OD po dogovoru. Zglasite se na stadio-
čem Kranj od 17. do 19. ure 8697
čem nejmem kakršnokoli honorarno DELO
čem Telefon 24-040 8698
čem zaposlim STRUGARJA za nedoločen čas,
čem po dogovoru. Strojno klijucavničarstvo
čem Valenten Repe, Rožna dolina 7, Lesce
čem 8699
čem zaposlit v družbenem ali zasebnem
čem posloju, isče zdrava, poštena, delavna žen-
čem Relacija Kranjska gora—Lesce. Cenje-
čem ponudbe pod: Delo 8699
čem IRUGARJA za urejanje avtomatov,
čem nejmem, tudi honorarno. Telefon 21-579,
čem 8697
čem INSTRUKTORJA ZA ANGLEŠČI-
čem (za osnovno šolo). Prednost ima dijak ali
čem Kličite na tel.: 26-850!
čem nejmem kakršnokoli fizično delo na do-
čem sobotah in nedeljah. Šefik Cerić, Ti-
čem 22, Kranj 8698

Ob nenadni izgubi dragega moža,
četa, brata, tasta in deda

**LADOTA
ŠVARCA**

čem iskreno zahvaljujem vsem sorodnikom, prijateljem in
čem znanjem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in spremstvo
čem na zadnji poti. Posebna zahvala sodelavcem podjetja KROJ,
čem govorniku za besede ob odprttem grobu, Osnovni šoli Helene
čem Puhar, kolektivu Merkur in VK Triglav.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Kranj, 1. septembra 1983

OBVESTILA

Nudim storitve VRTANJA in DOLBENJA
čem 5 kompresorjem. Franc Triler, Pušča 103,
čem Škofja Loka 8698
čem Prevzam vse vrste ročnih IZKOPOV,
čem Gogo Kovačević, Škofjeloška 8/A, Kranj
čem 8699
čem ROLETE: lesene, plastične in ŽALUZJE,
čem naročite ŠPILERJU, Gradnikova 9, Rudo-
čem vilica, telefon 064-75-610 8700
čem BAGAT TEČAJ krojenja in šivanja v Kra-
čem nju, obvezča, da začne v vpisov v nov zače-
čem tni in nadaljevalni tečaj 5. septembra 1983,
čem ob 16. uri in 7. septembra 1983, ob 8. uri. De-
čem lavski dom, vhod 6 ali po telefonu 47-2656

PRIREDITVE

Ansambl OGGLARI igra v NEDELJO,
čem 4. 9. 1983 pri pianini koči na ERMANOV-
čem CU nad Sovodnjem. VABLJENI! 8702
čem GASILSKO DRUŠTVO ŽABNIKA priredi
čem v nedeljo, 4. 9. 1983, ob 9 ur tradicionalno
čem tekmovanje štirih GD pri Miklavžu v Žabni-
čem ci št. 5. Ob 14. uri bo prikaz delovanja mono-
čem črpalk. Ob 15. uri bo VRTNA VESELICA in
čem NAGRADNO KEGLJANJE. Igral bo ansam-
čem bel VASOVALCI. Za prijetno razpoloženje
čem bo poskrbljeno. VABLJU GASILCI! 8703

Ansambl SIBILA vabi v PETEK ob
čem 18. uri na PLES na KOPALIŠČE v Škofjo
čem Loko 8827
čem Vsako SOBOTO, ob 20. uri PLES v hotelu
čem BOR v PREDDVORU. Igra skupina TR-
GOVCI. VABLJENI! 8828

POZNANSTVA

Ali je kje dekle, ki bi ponudila roko osam-
čem ljenemu samskemu fantu 30/180, ki nima
čem sreče v ljubezni. Oglasite se pod Šifro: Težko
čem je biti sam 8707

ČESTITKA

Skrbnemu in dobremu možu, očetu in sta-
čem remu očetu SLAVKOTU ČADEŽU s Trnja
čem 12 pri Škofji Loki, želijo ob njegovih 75-letni-
čem ci še na mnogo leta — žena, sinovi in hčerki
čem z družinami ter 20 vnukov! 8704

NAJDENO

Našli smo nekaj DENARJA na območju
Bitnje. Dobri se v Zg. Bitnja 274 8705

ZAHVALA

Ob ponedeljkovem požaru na gospodar-
čem skem poslopju Janeza KRIŽAJA iz Sr. Bi-
čem tenj se zahvaljujemo vsem gasilskim dru-
čem štvom, ki so prisločili na pomoč, poklicnim
čem gasilcem iz Kranja, Zavarovalni skupnosti
čem Kranj, dr. Bažlju in dežurnemu zdravniku
čem iz Kranja. Posebno pa se zahvaljujemo sosedom
čem in vaščanom za hitro in nesebično po-
čem moč. DOLINARJEVI! 8706

OSTALO

FILATELISTI, menjam, prodajam in po-
čem vrsti urejujem ZNAMKE Jugoslavije, Švize,
čem Nemčije, Liechtenstein itd... Stanko Ga-
čem ljet, Savska c. 4, Kranj 8708
čem ADAPTACIJO podstrašja, oddam skupini.
čem Šifra: Adaptacija 8709
čem Dam rabljeno salonitno strešno OPEKO,
čem za takošnjo pomoč pri odkrivanju. H. J.,
čem Vidmarjeva 2/A, Kranj 8710
čem Preključujem INDEKS, ki sem ga izgubila.
čem Damjana Keršič, Preska 16, Tržič 8711
čem V občini Tržič na podeželju, isčem manjši
čem PROSTOR za livarno, lahko hlev. Telefon
čem 061-553-684 8712
čem Nujno isčem VARSTVO za dve leti in pol
čem starega otroka v Radovljici. Telefon
čem 064-74-612 po 20. uri 8713
čem Sprejem dekle, ki bi rado nadaljevalo
čem solo, tečaj ali se zaposilo, ji pomagam. Ku-
čem plan, Galjevica 14, Ljubljana 8714

TRŽNI PREGLED**KRANJ**

Solata 50 din, špinaca 60 din, cvetača
čem od 60 do 70 din, korenček od 40 do 50
čem din, čebula od 40 do 50 din, fižol od 110
čem do 120 din, pesa od 30 do 40 din, kumare
čem od 25 do 30 din, paradižnik od 40 do
čem 50 din, paprika 50 din, slive od 40 do 50
čem din, hruške 50 din, grozdje od 50 do 60
čem din, lubenice 30 din, limone 160 din, aj-
čem dova moka 90 din, koruzna moka 40
čem din, kaša od 90 do 100 din, surovo maslo
čem 380 din, smetana 120 din, skuta 100
čem din, sladko jelje od 30 do 40 din, orehi
čem 460 din, jajčka od 8 do 9 din, krompir
čem 25 din, breskve 80 din.

JESENICE

Solata 80 din, cvetača 100 din, korenček
čem 50 din, česen 275 din, čebula 40 din,
čem paradižnik 60 din, paprika 50 din, slive
čem 40 din, jabolka 35 din, hruške 45 din,
čem grozdje od 40 do 50 din, pomaranče 91
čem din, limone 164 din, koruzna moka 31
čem din, kaša 77 din, surovo maslo 398 din,
čem smetana 137 din, skuta 121 din, sladko
čem jelje 25 din, kisllo jelje 26 din, jajčka od
čem 8,50 do 11 din, krompir 24 din.

**ZAHVALA**

V starosti 69 let nas je nenadno zapustila naša
čem dobra mama, babica, teta in tača

ZINKA OMAN

rojena ŽAGAR

Vsem, ki ste nam ob njeni smrti stali ob strani in nam pomagali ter za pismene in ustne izra-
čem ze sožalja naša iskrena hvala. Najlepša hvala za podarjeno cvetje in vence. Posebno se za-
čem hvalujemo vsem nekdanim sosedom in prijateljicam iz Stražišča in nekdanim sodelavkam
čem iz Tekstilindusa za tako množično spremstvo k njenemu večnemu počitku. Najlepša hvala
čem pevcom DU za lepe žalostinke, g. duhovniku za tople besede v utehu in opravljen pogrebni
čem obred ter vsem ostalim, ki ste nam kakorkoli pomagali v tem težkem trenutku.

ŽALUJOČI: hčerka Marta Selan z družino ter Mitja in Slavko z družino

Stražišče, Sp. Duplje, Kranj, 22. avgusta 1983

**ZAHVALA**

Obboleči in nenadomestljivi izgubi dragega mo-
čem ža, očeta, dedka, brata, svaka, nečaka in strica

JANEZA DEBELAKA st.

iz Otoč št. 4

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sodelavcem, sosedom in ostalim znancem,
čem ki so ga tako številno spremili na zadnji poti, nam izrazili sožalje, darovali cvetje ali nam na
čem kakršenkoli način pomagali v teh težkih dneh. Posebno zahvalo izrekamo Iskri—Kiberneti-
čem ki Kranj, Tovarni mehanizmov v Lipnici, tovarni Električnih merilnih instrumentov Otoče,
čem Kemični tovarni Podnart, pevskemu zboru iz Podnarta, krajevni skupnosti Ljubno, 8. v ra-
čem zrednu Osnovne šole A. T. Linhart iz Radovljice, govornikom za poslovilne besede in gospodu
čem župniku za opravljen pogrebni obred.

VSEM IN VSAKEMU POSEBEJ ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

Otoče, Kranj, Škofja Loka, 26. avgusta 1983

**ZAHVALA**

Obboleči izgubi dragega očeta, starega očeta in pradeda

ANTONA PREŠERNA st.

Klinčevega očeta z Gorice

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in ostalim vaščanom, prijateljem ter znan-
čem cem za izrečeno sožalje, za darove in številno spremstvo na zadnji poti. Posebnej se zahvalju-
čem jemo dr. Remsu za lajšanje bolečin, dobrim sosedom za velikodušno pomoč, pevcem za žalo-
čem stinko ter župniku za lep obred.

VSEM ŠE ENKRAT ISKRENA HVALA!

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI

Gorica, 28. avgusta 1983



4. septembra bo minilo leto, odkar so
čem v prometni nesreči ugasnila življena

našega atija

MILANA BUČANA

in njegovih staršev

CIRILA in VLADIMIRE**BUČAN**

Vsem, ki obiskujete njihova prerana grobova, hvala!

HČERKI MATEJA IN MILENA Z MAMICO

Srednja vas, 4. septembra 1983



Ob nenadni izgubi dragega moža,
četa, brata, tasta in deda

**LADOTA
ŠVARCA**

čem iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in
čem znanjem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in spremstvo
čem na zadnji poti. Posebna zahvala sodelavcem podjetja KROJ,
čem govorniku za besede ob odprttem grobu, Osnovni šoli Helene

